

Volkertshausen

Leiche unterm Laminat

Theaterpremiere in der Wiesengrundhalle



Turbulente Szenen am Fließband konnten die Besucher des Volkertshausener Weihnachtstheaters an den Weihnachtsfeiertagen in der neuen Wiesengrundhalle erleben.

swb-Bild: uj

Was ist das auf einmal für eine große Beule unter dem Laminat und wo in aller Welt ist Tante Traudel geblieben? Diese Fragen beschäftigten an den beiden Weihnachtsfeiertagen die Zuschauer in der neuen Wiesengrundhalle in Volkertshausen, die mit dieser großen Veranstaltung ihre Feuertaufe erlebte. Allein am ersten Abend folgten rund 370 Zuschauer der Einladung des örtlichen Sportvereins, der das diesjährige traditionelle Weihnachtsspektakel der Theatergruppe ausrichtete und präsentierte.

In dem Lustspiel aus drei Akten von Andreas Heck »Die Leiche unterm Laminat« hatte Heiko Hilfreich zusammen mit seiner Freundin Daniela Gerne ein sehr altes sanierungsbedürftiges Haus gekauft, welches die beiden renovierten, unterstützt durch den osteuropäischen Universalhandwerker Ladislaus Kowalski. Christoph Schwab alias Heiko, Britta Binder als Daniela sowie Marcel Beck, der in perfekter Weise mit seinem dauerhaft gespielten osteuropäischen Akzent Ladislaus verkörperte, spielten sich schnell in die Herzen der Zuschauer, ergänzt durch Marlies Breinlinger, der die Rolle der Tante Traudel Meckermann auf den Leib geschneidert schien. Die vier brachten topaktuell die

neue Halle in den Kontext des Stückes, als Daniela die neue Wandfarbe für das Esszimmer ausprobierte und Tante Traudel feststellte, dass diese wie eine kompostierte Karotte aussehe, so wie der neue Hallenfußboden.

Schnell ging alles drunter und drüber. Ladislaus, der am Fiskus vorbei arbeitete, zeigte sich handwerklich nicht immer von seiner begabtesten Seite. Nahezu spektakulär und für viele Lacher sorgend war sein »Absturz« von der Leiter. Ludmilla und Bertram Neureich, gespielt von Monika und Andreas Schädler, tauchten auf und stellten das Wohlergehen Tante Traudels in Frage.

Deren Plan war es, Tante Traudel in einer Seniorenverwahranstalt unterzubringen und ihr reichlich vorhandenes Vermögen vorsorglich selbst zu verwalten und zu verprassen. Traudel Meckermann indes machte ihrem Nachnamen so lange alle Ehre, bis sie schließlich verschwand. Zeitgleich tauchte mit dem Verschwinden von Tante Traudel die ominöse große Beule im Laminat auf. »Da wird doch nicht Tante Traudel drunter liegen?«

Flugs wird das Landratsamt Konstanz informiert und ruft Tina Müller (gespielt von Regina Wittmer) der Bauaufsichts-

behörde auf den Plan, die mit der Baustelle, den Bauplänen und der Baustellen-Sicherheit gar nicht einverstanden war. Ladislaus, als alter »Bekannter« der Beamtin Müller, musste inzwischen stark verletzt untertauchen und trat schließlich an Tante Traudels Stelle. Zu guter Letzt tauchte auch noch die Taxifahrerin Linda Baumeister alias Sabrina Ritter auf und ließ ganz ungewollt den ganzen Schwindel auffliegen.

Die Theatergruppe zeigte sich wie immer durch die Regie von Markus Sturm hochmotiviert, ganz Volkertshausen in die Wiesengrundhalle zu bringen, unterstützt durch ein liebevoll gerichtetes Bühnenbild und neue Licht- und Tontechnik der neuen Wiesengrundhalle, die allerdings nicht immer hundertprozentig zu funktionieren schien.

Spannung gab es am ersten Abend des Volkertshausener Weihnachtstheaters zusätzlich durch die Tombola. Losnummer »750« gewann als Hauptpreis eine Heißluftballonfahrt über den Bodensee.

Uwe Johnen
redaktion@wochenblatt.net



Noch
Fotos
wochenblatt.net/
bilder

mehr
unter:

Singen-Bohlingen

Ausblick auf das Jahr 2019

Zum Neujahrsempfang im Singener Ortsteil Bohlingen wird auf Sonntag, 6. Januar, 10.30 Uhr ins Weihbischof-Gnädinger-Haus eingeladen. Neben einem Ausblick von Ortsvorsteher Stefan Dunaiski wird OB Bernd Häusler die Entwicklung der Gesamtstadt Singen aufzeigen. Das Saxofon-Ensemble und ein Gläschen Bohlinger Wein runden den Empfang ab.
redaktion@wochenblatt.net

Singen

Garagenbrand durch Feuerwerk

Am Neujahrsmorgen musste die Feuerwehr Singen mit 40 Einsatzkräften einen Garagenbrand in der Konstanzer Straße löschen. Wie ein 34-Jähriger mitteilte, sei ein abbrennendes Batteriefeuerwerk umgekippt und hierdurch in Richtung der Reihengaragen abgebrannt. Diese geriet letztlich in Vollbrand. Durch den Brand wurde diese erheblich beschädigt, sowie zwei angrenzende Garagen und sechs weitere Garagen beschädigt. Verletzt wurde glücklicherweise niemand, teilte die Polizei mit.

redaktion@wochenblatt.net

OBI DIE MACHBAR MACHER SIND DA.

Dein Handwerker-Vermittlungsservice

Stanislaus Müller
OBI Renovierungsberater

- Beratung, Aufmaß, Montage aus einer Hand
- Ihr Vertragspartner wird OBI
- Festpreisangebote
- Umsetzung durch regionale Handwerker

OBI Singen • Kontakt: 0800-011 71 03

WOCHENBLATT

seit 1967

mit den Teilausgaben Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

IMPRESSUM:
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 3 20, 78203 Singen
Hadwigstr. 2 a, 78224 Singen,
Tel. 0 77 31/88 00-0
Telefax 0 77 31/88 00-36
Herausgeber
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll 077 31/88 00-46
V. i. S. d. L. p. G.
Verlagsleitung
Anatol Hennig 077 31/88 00-49
Redaktionsleitung
Oliver Fiedler 077 31/88 00-29
http://www.wochenblatt.net
Anzeigenpreise und AGB's aus
Preisliste Nr. 51 ersichtlich
Nachdruck von Bildern und Artikeln
nur mit schriftlicher Genehmigung
des Verlags. Für unverlangt eingesandte
Beiträge und Fotos wird keine Haftung
übernommen. Die durch den Verlag
gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich
geschützt und dürfen nur mit
schriftlicher Genehmigung des Verlags
verwendet werden.

Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung Direktwerbung Singen GmbH
Mitglied im



Singen



Nachwirkungen des Silvesterfeuerwerks in der Singener Innenstadt.

swb-Bild: pr

Volkertshausen

Närrisches Jubiläum

Neujahrsempfang zu Dreikönig

Dieses Jahr lädt die Gemeinde Volkertshausen am Dreikönigstag, 6. Januar, 16 Uhr, zum Neujahrsempfang ins Kultur- und Bürgerzentrum »Alte Kirche« ein. Dieser ist gleichzeitig die erste Veranstaltung der Narrenzunft Rehbock in ihrem Jubiläumsjahr 2019: Die Narrenzunft feiert ihren 111ten Geburtstag und begeht also ein ganz bedeutendes, weil närrisches Vereinsjubiläum.

Im Mittelpunkt des Programms des Neujahrsempfangs steht deshalb die Neujahrsansprache von Professor Werner Mezger. Der an der Universität Freiburg lehrende renommierte Volkskundler Professor Werner Mez-

ger ist seit über 40 Jahren eng mit der regionalen Fasnachtslandschaft und dem Fasnachtsmuseum im Schloss Langenstein verbunden. Vielen Menschen ist er vor allem auch durch seine fachkundigen und eloquenten Kommentierungen von Fasnachtsumzügen bekannt. Für Volkertshausens Bürgermeister Alfred Mutter wird es freilich sein letzter Neujahrsempfang in diesem Amt sein, da er bekanntermaßen ab April auf dem Rentnerbänken Platz nehmen will.

Im Anschluss an das Programm lädt die Narrenzunft als Gastgeber zu einem Umtrunk ein.

redaktion@wochenblatt.net

GOLDANKAUF – SOFORT BARGELD

Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unseren Experten **unverbindlich** beraten. Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!

**Altgold – Schmuck – Münzen – Silber – Platin
Zahngold – Versilbert – ZINN**

Höllturm-Passage 1/5, Radolfzell
Mo. – Fr.: 10 – 17.30 h
Tel. 0 77 32-82 38 46 1

Ekkehardstr. 16 a, Singen
Mo. – Fr.: 10 – 17.30 h
Tel. 0 77 31-95 57 28 6

BARITLI EDELMETALLHANDEL GmbH

aktivoptik

MEHR SEHEN. MEHR HÖREN. MEHR ERLEBEN.

TESTSIEGER SEHR GUT (1,5)
Optikerketten
Test 05/2018, 9 Anbieter

AKTIVOPTIK WÜNSCHT IHNEN EINEN GUTEN RUTSCH & ALLES GUTE FÜR 2019!

Weihnachts-Coupons

schon eingelöst?

JETZT NOCH BIS 5. JANUAR 2019 BIS ZU 100 € SPAREN!

EURO 100
Gültig ab einem Einkaufswert von 400 Euro.

EURO 50
Gültig ab einem Einkaufswert von 200 Euro.

EURO 20
Gültig ab einem Einkaufswert von 100 Euro.

* Beim Kauf einer kompletten Brille (Fassung + Gläser) in Ihrer Sehstärke. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionsangeboten oder Gutscheinen. Der Betrag ist nicht auszahlabar. Gültig bis 05.01.2019.

aktivoptik im Real Georg-Fischer-Str. 15 in Singen **07731.835 04 15**

HERTRICH

METZGEREI

Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de

Iss-Leicht Lyoner

nicht gleich die guten Vorsätze brechen /
Leicht genießen, auch als Fleischsalat
100 g

1,10

Bratwurst im Sulzrand

herzhaft, fein aufgeschnitten oder als
Vesperscheibe – auch als Bauernsülze
100 g

1,10

Rinderzunge gekocht

eine zarte Spezialität, mild gesalzen
100 g

1,68

Bierknacker /

Pfefferbeisser

ideal zum Snacken, vakuumiert ideal
für den Transport
100 g

1,25

Cordon bleu /

Schnitzel vom Schwein

bratfertig gefüllt und paniert
100 g

1,00

Rinderhochrücken

das durchwachsene Rindfleisch,
ideal zum Braten oder Kochen
100 g

1,50

Rinderschulter

mager und trotzdem saftig –
die Schulter machts möglich
100 g

1,28

Kalbsroulade gefüllt

die leichten Rouladen mit Kalbsbrät,
Champignons und Petersilie gefüllt
100 g

1,98

Handwerkstradition
seit 1907

Singen

33 Jahre für die WEFA

Es ist ein Abschied, der allen schwer fällt, den Wegbegleitern, der Geschäftsführung – und ihr selbst. 33 Jahre lang hat Giovanna Viertel die Entwicklung des Unternehmen WEFA erfolgreich mitgestaltet: Von den Anfängen in den 80er Jahren bis heute war sie in unterschiedlichen Funktionen wichtiger Teil des WEFA-Teams. Zuletzt hat sie als Prokuristin einen wertvollen Beitrag dazu geleistet, dass WEFA zu einem der Marktführer in der Branche wurde. Im Rahmen einer Feierstunde wurde Giovanna Viertel nun im Kreise von Kollegen und der Geschäftsführung offiziell in den Ruhestand verabschiedet. »Wir verabschieden uns von einer treuen und integren Mitarbeiterin, sie war stets Vorbild für Kollegen und Mitarbeiter. Durch Ihr Engagement und ihre Erfahrung hat sie die Erfolgsgeschichte unseres Unternehmens mit geschrieben«, so Herr Dr. Joachim Maier, Geschäftsführer der WEFA. Viel Dankbarkeit auf allen Seiten schwang bei dieser Abschiedsfeier mit. Ein paar Tränen sind an diesem Tag auch gesehen worden.

redaktion@wochenblatt.net



Das Bild zeigt (von links): Regina Schüttler, Veronica Joaquín, Giovanna Viertel, Celine d'Souza, Geschäftsführer Dr. Joachim Maier. swb-Bild: Wefa

Singen

Brand in Wohnmobil

Beträchtlicher Sachschaden ist am letzten Donnerstagvormittag gegen 10.50 Uhr beim Brand eines Wohnmobils auf einem Wohnmobilmobilparkplatz bei der Schaffhauser Straße entstanden. Der 30-jährige Eigentümer des Fahrzeuges, der im Schlaf durch das Feuer überrascht worden war, konnte sich leicht verletzt ins Freie retten, sein Hund musste tierärztlich behandelt werden, berichtet die Polizei am Freitag. Das Feuer, das von der Freiwilligen Feuerwehr Singen gelöscht wurde, ist vermutlich auf technische Mängel an dem überhitzten Feststoffofen zurückzuführen, der einen zu geringen Abstand zu brennbaren Bauteilen aufwies, so die Einschätzung zur Brandursache durch die Sachverständigen. Am Kofferaufbau des Wohnmobils entstand durch den Brand wirtschaftlicher Totalschaden.

redaktion@wochenblatt.net

Singen

Europa in Musik gefasst

Michael Stefaniak legt den Taktstock beim BOS nieder



Abschied nehmen hieß es für Michael Stefaniak als Dirigent des Städtischen Blasorchesters Singen. Als Dank für die sechs Jahre am Dirigentenpult gab es Standing Ovationen. swb-Bild: uj

werfend schönen Kratersee wandelt. Dass die »Pirates of the Caribbean« für Stimmung sorgten, war bei diesem meisterhaft eingeprobten Stück keine Überraschung. Schließlich

dem stellvertretenden Verbandspräsidenten des Blasmusikverbands Hegau-Bodensee. Unter der Leitung von Michael Stefaniak begann das rund 48-köpfige Orchester ein-



durfte sich das Jugendorchester erst unter langanhaltendem Applaus verabschieden, nachdem sie die Zuschauer mit einem Weihnachtsmedley richtig eingestimmt hatten. Viel Lob sowie eine silberne Ehrennadel erhielt nach der Pause Trompeter Markus Schönle von Hermann Leiz,

drucksvoll mit Musik des Hip-Hop-Künstlers »Stromae« in einem Arrangement von Léonard Chevalier und begeisterte durch die Vielfaltigkeit der Spielweise. Die Trompetenvirtuosen Thomas Kolb und Clemens Höpfner begeisterten das Publikum beim Solistenspiel in »La Strada« von Nino Rota. Durch-

aus als einer der Höhepunkte dürfte die stimmungsvolle Orchesterversion von »Silence and I« von Alan Parsons gegolten haben, welcher dieses Jahr auf dem Hohentwiefestival das Publikum begeistert hatte. Sichtlich schweren Herzens übernahm Hartmut Rackow noch einmal das Mikrofon, um nach sechsjähriger Amtszeit den Dirigenten Michael Stefaniak zu verabschieden. Dieser war als Musiker im Orchester der südwestdeutschen Philharmonie aufgestiegen und steht daher dem Blasorchester nicht mehr zur Verfügung. »Ihn zeichnete aus, sich auch auf neues Terrain zu wagen, beispielsweise auch in den Genres Funk und Swing«, lobte Rackow die Meisterleistung des Dirigenten. Zum Abschluss war es Stefaniak wichtig, den Gästen das instrumental gespielte Stück Alan Parsons »Old and wise« zu spielen. Wie bereits im Sommer auf dem Hohentwiel berührte dieses Stück, erzählend von Abschied und Freundschaft, die Gäste in besonderer Weise. Gespielt durch das BOS stand das Stück dem Original in nichts nach. Die Anwesenden machten es schließlich durch Standing Ovationen und lang anhaltenden Applaus Stefaniak nicht leicht, die Singener Bühne zu verlassen.

Uwe Johnen
redaktion@wochenblatt.net



Noch mehr Fotos unter: **wochenblatt.net/bilder**



► NACHFOLGE

Zum 1. Januar hat Falk Wöhrle (rechts) das Schuhhaus Wöhrle und Schuhmoden Exquisit »Franco Bonoldi« als Geschäftsführer und Inhaber übernommen. Er tritt damit in die Fußstapfen seines Vaters Hans Wöhrle (links) und führt das Familienunternehmen in vierter Generation fort. Und das im 90. Jubiläumsjahr – denn 1929 gründeten Johannes und Sofie Wöhrle in der Freiheitstraße eine Schuhmacherwerkstatt mit Schuhverkauf, die ab 1932 von ihrem Sohn Theo fortgeführt wurde. Der 36-jährige Falk Wöhrle hat den IHK-Handelsfachwirt und den Master of Business abgeschlossen. Als er 2013 in das Schuhgeschäft seines Vaters eintrat, habe es bereits die Überlegung gegeben, das Geschäft im Laufe der Jahre zu übernehmen, erklärt er im Gespräch mit dem WOCHENBLATT. Das Schuhhaus beschäftigt acht Mitarbeiter und bietet ein breites Sortiment an Schuhen. swb-Bild: stm

Stefan Mohr

Singen



Andreas Lier, Anja Claßen, Sabrina Auer, Nicole Römer und Markus Tamm bei der Übergabe. swb-Bild: of

Eine Brücke der Integration

TransLog spendet für deutsch-syrischen Freundschaftsverein

Die Dankbarkeit war ihnen deutlich anzusehen: Die Vertreter des deutsch-syrischen Freundschaftsvereins zeigten sich sichtlich gerührt von der großzügigen Spende, die TLI-TransLog International dem Verein vergangene Woche überreichte. Wie jedes Jahr zu Weihnachten wählte das Unternehmen einen Verein aus, dem Unterstützung in Form einer Spende zugute kommen soll. Die Wahl, die auf die doch eher unbekannte Organisation fiel, kommt nicht von ungefähr: Der Mitarbeiter Barkat Aldawood, dessen Onkel in der Vorstandschaft sitzt, hat den Geschäftsführer Gerhard Haug darauf aufmerksam gemacht. Aldawood habe sich in kürzester Zeit in das Unternehmen integriert und durch einen Intensivdeutschkurs gute Sprachkenntnisse erworben, so dass er zu einem unverzichtbaren Mitarbeiter für TLI-TransLog International geworden ist. »Er ist ein positives Beispiel dafür, wie

ausländische Mitmenschen integriert werden können, die das auch wollen«, erklärt Haug bei der Spendenübergabe gegenüber dem WOCHENBLATT. Der Verein wurde vor drei Jahren, als die große Flüchtlingswelle nach Deutschland kam, von Syren für Syrer gegründet.



Die Vertreter des deutsch-syrischen Freundschaftsvereins nehmen die Spende von Gerhard Haug (r.) entgegen. swb-Bild: ver

det. »Die Menschen, die hierher kamen, konnten kein Wort deutsch«, berichtet Salem Abdelqadir vom deutsch-syrischen Freundschaftsverein. »Das war vor allem für die anstehenden bürokratischen Angelegenheiten ein großes Problem. Aus diesem Grund be-

schlossen wir, den Menschen zu helfen und ihnen eine Möglichkeit zur Integration zu geben.« »Am Anfang war es alles andere als leicht«, erinnert sich der zweite Vorsitzende Alnasser Daham zurück. Viele Hürden galt es zu überwinden. »Wir kannten uns selbst noch nicht so gut aus, mussten uns zu rechtfinden.« Mittlerweile sei die Situation anders; die Zusammenarbeit mit den Institutionen ist sehr gut. Die harte Arbeit des Vereins zahlt sich aus. »Die Behörden kommen nun bei Bedarf auf uns zu«, so Daham stolz. Dank der Arbeit des Vereins sei in Singen die Situation wesentlich besser als in anderen Städten. »Wir haben hart gekämpft, um da zu stehen, wo wir jetzt sind«, bekräftigt Schatzmeister Ubid Rafe. Und diese hart erkämpfte Position erweist sich als große Hilfe für viele arabische Muttersprachler.

Graziella Verchio
verchio@wochenblatt.net

Ein Plus der Mitarbeiter

Schon Tradition hat die Spende des Unternehmens »Orbium Tools« aus dem Singener Gewerbegebiet Hardbühl Nord an das Singener Kinderheim Peter und Paul sowie an die Waldeckschule Singen. Auch in diesem Jahr füllten die Mitarbeiter wieder die Spendenkasse, zum Beispiel wenn sie Fahrzeuge des Unternehmens für private Zwecke nutzen. Die beiden Manager am Standort Singen, Andreas Lier und Markus Tamm konnten so aufgerundet 500 Euro an das Kinderheim Peter und Paul, vertreten durch Nicole Römer, und 300 Euro für das Schulfrühstück der Waldeckschule, vertreten durch Rektorin Anja Claßen und Konrektorin Sabrina Auer, übergeben. Die Freude über die jährliche Zuwendung ist groß. Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net

Vereine

Singen
BRIEFMARKEN- UND
MÜNZENSAMMLERVEREIN
SINGEN (HOHENTWIEL)

Der Verein lädt am Sonntag, 6. Januar, ab 9.30 bis 11.30 Uhr ins Restaurant Magricos, Haselbusch 14, Singen, zum Briefmarkentausch mit Informationsgesprächen. Interessenten und Gäste sind herzlich willkommen. Weiter Informationen unter www.briefmarkenverein-singen.de.

DRK

Fit bleiben mit Yoga, mittwochs ab 16.1., 18.15 – 19.15 Uhr in der Aula der Schillerschule, Malvenweg 16, Singen. Anmeldung: 07731/65700 oder 63157.

Unser Kursprogramm umfasst folgende Kurse: Seniorengymnastik, Yoga für Senioren, Krafttraining für Senioren, Tanzvergnügen für alle, Männersportgruppe, Tanz für Junggebliebene, Yoga, Rückengymnastik, Osteoporosegymnastik.

FOTOFREUNDE

Nächstes Treffen, Do., 3.1., 19 Uhr im Gasthaus Goldene Kugel, Singen.

SCHNUPFVEREIN

Monatsversammlung, Do., 3.1., 19 Uhr in der Singener Weinstube.

Bohlingen

Neujahrempfang
im Aachtal

Am Sonntag, 13. Januar feiern die katholischen Aachtalgemeinden zum Jahresbeginn um 9 Uhr einen gemeinsamen Gottesdienst in der Pfarrkirche St. Pankratius in Bohlingen. Daran anschließend findet um 10 Uhr im Weihbischof-Gnädinger-Haus in Bohlingen der diesjährige Neujahrsempfang der Seelsorgeeinheit Aachtal statt.

Nach dem Jahresbericht des Pfarrgemeinderatsvorsitzenden spricht Dipl.-Theologe Hans-Peter Storz aus Singen zum Thema »Als Christ in der Politik«. Hans-Peter Storz arbeitete viele Jahre als Pastoralreferent in der Seelsorgeeinheit Singen und war von 2011 bis 2016 Mitglied des Landtags von Baden-Württemberg.

Musikalisch umrahmt wird der Empfang durch den Offenen Singkreis Worblingen unter der Leitung von Reinhard Zedler. Alle Mitchristen der Seelsorgeeinheit sind herzlich zu dieser Begegnung eingeladen, um bei einem Glas Sekt oder Saft auf das Neue Jahr anzustoßen.

redaktion@wochenblatt.net

Worblingen



Der Musikverein Worblingen unter der Leitung von Thorsten Müller bei seinem Auftritt in der Hardberghalle. swb-Bild: of

»Menschen, Städte, Heimat«
Musikverein Worblingen beeindruckt beim Festkonzert

»Menschen, Städte, Heimat« war das Festkonzert des Musikvereins Worblingen in der Hardberghalle am Weihnachtsfestabend, gefolgt von einem »Sample«, nämlich einen aus bestehenden Stücken sehr stimmungreich zusammengefügt »Estudiantina« von Emil Waldvogel und Kees Vlaks »The new village«, ein Spiel der Vielschichtigkeit. Nach der Pause wurde es mit »Dramatic Tales« so richtig spannend. Das erst in diesem Jahr veröffentlichte Stück war ohne Zweifel der Höhepunkt dieses Abends mit vielen Passagen im 1/16-Tempo, das hier sehr präzise geschafft wurde. Ein Ausflug zu »Mary Poppins«, einem noch wirklichen Musical, konnte man fast Lust auf eine Schunkelrunde bekommen, bevor es mit einem Meddley zu »Zucchero« ins Finale ging. Doch hier fehlte dann einfach die unvergleichliche Stimme des italienischen Superstars. Die unverzichtbare Polka wurde zur Zugabe gegeben, denn das Publikum wollte einfach

Mit einem kühnen »Toward the Bright Future« eröffnete die Hauptkapelle unter Thorsten Müller ihr Programm für diesen Festabend, gefolgt von einem »Sample«, nämlich einen aus bestehenden Stücken sehr stimmungreich zusammengefügt »Estudiantina« von Emil Waldvogel und Kees Vlaks »The new village«, ein Spiel der Vielschichtigkeit. Nach der Pause wurde es mit »Dramatic Tales« so richtig spannend. Das erst in diesem Jahr veröffentlichte Stück war ohne Zweifel der Höhepunkt dieses Abends mit vielen Passagen im 1/16-Tempo, das hier sehr präzise geschafft wurde. Ein Ausflug zu »Mary Poppins«, einem noch wirklichen Musical, konnte man fast Lust auf eine Schunkelrunde bekommen, bevor es mit einem Meddley zu »Zucchero« ins Finale ging. Doch hier fehlte dann einfach die unvergleichliche Stimme des italienischen Superstars. Die unverzichtbare Polka wurde zur Zugabe gegeben, denn das Publikum wollte einfach

noch mehr Musikgenuss für diesen Abend haben.

Jürgen Schröder vom Blasmusikverband konnte eine ganze Reihe von Ehrungen vornehmen.

So haben Niklas Auer, Manuel Wieland, Maja Fluck und Marlene Dietze das Bronzene Leistungsabzeichen für Jungmusiker geschafft. Die Stufe Silber haben Ronja Freiberg, Daniel Telsnig, Simon Czombera, Gregor Rupp und Ricardo Alves erreicht.

Für 25 Jahre aktives Musizieren wurde Simon Kammerer besonders geehrt. Den Ehrungsmarsch spielte er schon wieder in der Kapelle mit.

Einen Ausblick gab es bereits auf den 111. Geburtstag des Musikvereins, der mit dem Bezirksmusikfest im Frühjahr gefeiert wird.

Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net



Noch mehr Fotos unter: [wochenblatt.net/bilder](http://www.wochenblatt.net/bilder)

Singen

Stockeinsatz bei Nachbarstreit

Mit einer handfesten Auseinandersetzung endete ein Streit zwischen mehreren Hauswohnern am späten Donners-tagabend gegen 22.45 Uhr in der Uhlandstraße. Nachdem ein 40-Jähriger, der erheblich alkoholisiert war, mit seiner ebenso stark unter Alkoholeinwirkung stehenden Freundin laut Musik hörte, gerieten die beiden mit ihren drei Mitbewohnern aneinander.

Letztlich eskalierte der Streit unter den Beteiligten und der 40-Jährige griff zu einem Stock, mit dem er auf einen seiner Kontrahenten einschlug. Dieser erlitt hierbei eine leichte Verletzung im Gesicht.

Erst als sich der 40-Jährige be-reiterklärte, mit seiner Freundin die Nacht in einer anderen Wohnung zu verbringen, konnte der Streit von der hinzu gerufenen Polizei befriedet werden.

redaktion@wochenblatt.net

Singen

Radlerin mit
Auto erfasst

Leichte Verletzungen erlitt eine 22-jährige Radfahrerinnen am letzten Donnerstag gegen 7.45 Uhr bei einem Unfall an der Einmündung Bahnhof-/Scheffelstraße. Die junge Frau hatte die Fahrbahn überqueren wollen und stieß mit dem Pkw eines bevorrechtigten Autofahrers zusammen. Die 22-Jährige stürzte dabei auf die Fahrbahn. Der etwa 45-jährige Pkw-Lenker erkundigte sich nach dem Befinden der Radfahrerinnen und fuhr weiter. Zeugen melden sich im Polizeirevier Singen unter 07731/888-0.

... seit über 60 Jahren für Sie da.

Bestattungshaus Decker
Telefon: 07731 / 99 68 - 0
Schaffhauser Str. 98 | 78224 Singen
www.decker-bestattungen.de

Notrufe / Servicekalender

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.

Überfall, Unfall: 110
Polizeirevier Singen: 07731/888-0

Polizeiposten
Rielasingen-Worblingen,
Albert-ten-Brink-Str. 2
07731/917036

Krankentransport: 19222

Ärztlicher Bereitschaftsdienst
an den Wochenenden, Feiertagen
und außerhalb der Sprechstun-
denzeiten:
Kostenfreie Rufnummer 116 117
Mo.–Fr. 9–19 Uhr: docdirect –
kostenfreie Onlinesprechstunde
von niedergel. Haus- und Kin-
derärzten, nur für gesetzlich Ver-
sicherte unter 0711 – 96589700
oder docdirekt.de

Zahnärztlicher Notfalldienst:
01803/22255525

Pflegestützpunkt des
Landratsamtes: 07531/800-2608

Giftnotruf: 0761/19240
Notruf: 112
Telefonseelsorge: 08 00/11 10 111
08 00/11 10 222

Thüga Energienetze GmbH:
0800/7750007*
(*kostenfrei)

24-Std. Notdienst
WIDMANN
Heizungsausfall ■ Rohrbruch ■ Rohr-
Verstopfung und Sturmschäden
07731/ **8 30 80** gew.

**Abfluss verstopft?
24-Std.-Notdienst
FEHRLE**
Telefon 07731/9750461
Mobil 0151/42534431

Kabel-BW: 0800/8888112
(*kostenfrei)

Tierschutzverein: 07731/65514
(Tierambulanz) 0160/5187715
Tierfriedhof Singen/
Tierbestattung: 07731/921111
Mobil 0173/7204621

Frauenhaus Notruf: 07731/31244

Familien- und Dorfhilfe
Einsatzleitungen:
Singen-Rielasingen-Höri
07731/795504

Steißlingen
Polizeiposten: 07738/97014
Gemeindeverwaltung: 92930
Stromversorgung Gemeindewerke
in Notfällen: 07738/929345

Apotheken-Notdienste

0800 0022 833
(kostenfrei aus dem Festnetz)
und
22 8 33*
von jedem Handy ohne Vorwahl

Apotheken-Notdienstfinder
*max. 69 ct/Min/SMS

Tierärzte-Notdienste
05./06.01.2019
F. Eylandt, Tel. 07771/918097

Termine

»Waldlaufmamis« – neues Angebot der AWO-Elternschule Singen – Sport im Freien (mit Kinderwagen) mit anschl. Chill-Out und Austausch ab Di., 8.1., 9.30 – 11.30 Uhr, Treffpunkt am Parkplatz Ecke Überlinger Straße/Sonnenbühl, Singener Südstadt. Einstieg jederzeit möglich; Anmeldung nicht erforderlich. Wettergerechte Kleidung; Trinken, Sitzkissen/Handtuch mit-

bringen. Info: Tel. 07731/958081. Senioren-treff Herz Jesu / St. Peter und Paul: 16.1., 14.30 Uhr Seniorenmittag mit Foto-schau »Von Singapur in den Oman/Dubai« von Annette Rüde, Gemeindesaal St. Anna; Fahrdienst Tel. 41416, R. Kneer. Jahrgang 1934/35: Das Janu- artreffen fällt aus. Babysitterkurs bei der AWO Elternschule für Mädchen und

Jungs ab 12 Jahren, Fr., 11.1., 15.30 – 19.30 Uhr und Sa., 12.1., 9 – 14.30 Uhr im AWO-Familienhaus Taka-Tuka-Land, Schlachthausstr. 32 in Singen. Anmeldung: 07731/958081, el- ternschule-verwaltung@awo-konstanz.de, www.elternschule. awo-konstanz.de. AWO-Clubprogramm vom 3. – 9.1.2019: für Menschen mit seelischen Problemen: Do./Fr. Tagesstätte geschlossen! Mo.,

10 Uhr gemeinsames Kochen (Anmeldung erforderlich). Di., 10 – 12 Uhr Beschäftigungsan- gebot; 13 – 15 Uhr Frauen- gruppe; 13.30 – 14.30 Uhr Ge- dächtnistraining Gr. 1. Mi., 11 – 12 Uhr Beschäftigungsangebot; 14 – 15 Uhr Gedächtnistraining Gr. 2; 15 – 18 Uhr Kegeln in Gottmadingen. Veranstaltungs- ort: Tagesstätte für psychisch Kranke. Weitere Infos: Tel. 07731/9580-47.

Kirchen

Evangelische Kirchen: Gottes- dienste vom 5./6.1.2019: »Überlingen a. R.«: Paul-Ger- hardt-Gemeinde: So., 9.30 Uhr Begrüßungskaffee, 10 Uhr Got- tesdienst, kein Kindergottes- dienst. »Singen«: Bonhoefferkirche: So., 9 Uhr Gottesdienst Ev. Al- tenheim »Haus am Hohentwiel«, 10.15 Uhr Gottesdienst. Lutherkirche: So. 10 Uhr Got- tesdienst.

Ev. Südstadtgemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst und Kinder- gottesdienst, Pauluskirche. Evangelisch-Freikirchliche- Gemeinde: So., 10 Uhr Gottes- dienst, Kindergottesdienst. Freie Evangelische Gemeinde: So., 10 Uhr Gottesdienst. »Steißlingen«: So., 9.30 Uhr Gottesdienst. »Langenstein«: So., 11 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl. Ev. Kirchengemeinde Aach-

Volkertshausen«/»Aach«: So., 10.30 Uhr Gottesdienst, St. Jo- hanneskirche Schlatt u. K. Katholische Kirchen: Gottes- dienste vom 5./6.1.2019: »Singen«: Alt-Katholisches Pfarramt St. Thomas: So., 18 Uhr festlicher Gottesdienst. St. Elisabeth: kein Gottes- dienst. Herz-Jesu: So., 10 Uhr Eucha- ristiefeier. Portugiesische Gemeinde in

Herz-Jesu: So., 11.30 Uhr Eu- charistiefeier. St. Josef: Sa., 18 Uhr Eucharis- tiefeier. Kroatische Gemeinde in St. Josef: So., 12 Uhr Eucharistie- feier. Italienische Gemeinde in der Theresienkapelle: So., 9 Uhr Eucharistiefeier. Liebfrauen: Sa., 18 Uhr Eucha- ristiefeier. St. Peter und Paul: kein Gottesdienst.

Gailingen/Engen

Sportlich Danke sagen
Pietro Torre aus Engen marschierte 45 Kilometer

Pietro Torre ist sportsüchtig. Doch er hat auch ein großes Herz für Kinder und eine besonders engagierte Art, sich zu bedanken. Nachdem er im vergangenen Jahr über die Krankheit seines eigenen Kindes das Hegau-Jugendwerk in Gailingen, eine Rehabilitationseinrichtung für Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene mit neurologischen Erkrankungen aller Art, von innen kennen gelernt hatte, war für ihn klar: Er möchte für die Hilfe und Unterstützung, die er dort erfahren durfte, etwas zurückgeben. Er ist froh, dass sein Sohn auch dank des Hegau-Jugendwerks wieder rundum gesund ist. Was also liegt näher, als alle Ambitionen miteinander zu verbinden und auf eine sportliche Art Danke zu sagen?

Der Versicherungsmakler aus Engen beteiligte sich also am 3. November am Megamarsch in Stuttgart: 50 Kilometer in zwölf Stunden ging es von dem Cannstatter Wasen über den Remstal-Höhenweg bis nach Plüderhausen. Er ließ sich dabei durch rund 30 Freunde und Unterstützer zu Gunsten des Hegau-Jugendwerks (HJW) jeden seiner zurückgelegten Kilometer vergolden. Das gesammelte Geld aus diesem Benefizlauf sollte der Förderverein des HJW bekommen, damit er eine Rollstuhlschaukel für die kleinen Patienten finanzieren kann. Mit einem kleinen Rucksack auf dem Rücken ging es am 3.



Verwaltungsleiter Markus Beck und Pflegedirektorin Ina Rathje freuen sich über die »sportliche Spende« von Pietro Torre (Mitte).
swb-Bild: HJW

November um 8 Uhr morgens für Pietro Torre als einer von rund 1.600 Läufern los. Bestens motiviert, weil er so viele Kilometer wie möglich schaffen wollte, lief er stramm marschierend 45 Kilometer – wie ihm eine Urkunde bestätigt. Die letzten fünf Kilometer gingen durch ein stockdunkles Waldstück, da gab er aus Sicherheitsgründen auf. Dennoch ist er stolz, so viele Kilometer geschafft zu haben. Im Vorfeld hatte er fleißig trainiert, war mehrfach von Engen nach Radolfzell marschiert und hatte sich dabei etliche Blasen zugezogen. Blasen hatte er beim Megamarsch zum Glück keine, aber mächtig Muskelkater, der einige Tage anhält. Aber sein Engagement hat sich gelohnt: Bislang kamen rund 3.300 Euro zusammen, die letzten Zahlungen einiger weniger

Unterstützer stehen noch aus. Dem Hegau-Jugendwerk konnte er jetzt die Geldspende überbringen. In der Einrichtung war die Freude groß. Verwaltungsleiter Markus Beck und Pflegedirektorin Ina Rathje betonten: »Ein solches Engagement bedeutet uns sehr viel.« Torre versprach, das Jugendwerk auch weiterhin zu unterstützen und zur Einweihung der Rollstuhlschaukel im nächsten Frühjahr wieder zu kommen. Das will auch Heike Meyer, die Pietro Torre zur Spendenübergabe begleitet hatte; sie hatte rund 50 Luftballontiere in allen möglichen Farben dabei, die sie binnen vier Stunden erschaffen hatte. Damit wollte sie den kleinen Patienten »das Leben etwas bunter machen« – das ist ihr geglückt!

redaktion@wochenblatt.net

Mühlhausen-Ehingen

Ein Moment der Freude
Musik schenkt Lächeln e.V. im Haus am Mühlebach

Der Verein »Musik schenkt Lächeln« besuchte das Haus am Mühlebach, um gemeinsam mit Kindern zu musizieren. Im Rahmen ihrer »Tour des Lächelns« sind die ehrenamtlichen Musiker in Baden-Württemberg und Bayern unterwegs, um Kindern unabhängig von ihrer Lebenssituation durch Musik einen Moment der Freude zu bereiten. Auf seiner fünfwöchigen Reise durch den Süden Deutschlands besucht ein 39-köpfiges Team (im Schnitt acht Personen pro Woche) dieses Jahr insgesamt 42 Einrichtungen, darunter sind Kinderkliniken, Kinder- und Jugendddörfer, Kinderwohnheime, Kinderhospize und Kinderrehabilitationszentren. »Wir sind davon überzeugt, dass Musik die Genesung bei Krankheiten unterstützt und in schweren Lebenslagen Hoffnung spenden kann«, fasste Initiator Ralf Armbruster die Motivation der ehrenamtlichen Musiker zusammen, die für ihre »Tour des Lächelns« jedes Jahr insgesamt rund 250 Urlaubstage nehmen. Dass ein Besuch der Musiker für Kinder ein unvergessliches



Musik schenkt Lächeln e.V. besuchte das sonderpädagogische Bildungs- und Beratungszentrum Haus am Mühlebach in Mühlhausen-Ehingen.
swb-Bild: Ralf Armbruster, Musik schenkt Lächeln e.V.

Erlebnis ist, zeigte sich auch im Haus am Mühlebach, der Schule mit Internat, in Mühlhausen-Ehingen: Als die ersten Töne von Kinderliedern wie »Pippi Langstrumpf« oder »Die Affen rasen durch den Wald« angestimmt wurden, war die Begeis-

terung der Kinder deutlich spürbar: Sie sangen lautstark mit und tanzten gemeinsam mit den Musikern. »Mit unseren Kinderliedern wollen wir insbesondere kranken und hilfsbedürftigen Kindern ein Lächeln schenken«, erklärte Ralf Armbruster, der erste Vorsitzende des Vereins. Auch das selbstgeschriebene Tourlied »Ich schenke dir ein Lächeln« kam im Haus am Mühlebach gut an: Das staatlich anerkannte sonderpädagogische Bildungs- und Beratungszentrum mit Internat in freier Trägerschaft in Mühlhausen-Ehingen bietet Kindern und Jugendlichen mit einer kognitiven, körperlichen, seelischen oder mehrfachen Behinderung Aufnahme. Der Besuch im Haus am Mühlebach war auch für die Musiker ein Erfolg, der sich für sie vor allem an der Freude der Kinder messen lässt: »Es ist wunderschön, ihnen ein Lächeln ins Gesicht zaubern zu können«, sagten die Musiker zufrieden, »das bestätigt unser ehrenamtliches Engagement.« Weitere Infos unter www.musik-schenkt-laecheln.de.

Rielasingen

Neuer
Ortsbaumeister

Zum Ende des Jahres 2018 wurde das örtliche Bauamt der Gemeindeverwaltung verstärkt durch den aus Engen kommenden Diplom-Ingenieur, Architekt Martin Doerries, der als Ortsbaumeister den technischen Bereich leitet, sowie durch den Rielasinger Diplom-Ingenieur (FH) Rafael Grimm, der mit Aufgaben im Fachbereich Tiefbau betraut ist. Martin Doerries, wohnhaft in Engen, hat als Architekt, Projekt- und Amtsleiter in den Städten Engen, Donaueschingen und Meersburg viele Jahre Erfahrung in der kommunalen Verwaltung gesammelt. Damit waren die Voraussetzungen gegeben, um die interessante und herausfordernde Aufgabe als Leiter des technischen Bauamtes zum 1. Oktober dieses Jahres zu übernehmen. Zum technischen Bauamt gehört der komplette technische Hochbau mit Gebäudemanagement, Stadtplanung, Tiefbau und Fachaufsicht Baubetriebshof. Martin Doerries freut sich als Ortsbaumeister darauf, an der kontinuierlichen Weiterentwicklung der attraktiven Hegaugemeinde mitzuwirken. Rafael Grimm, wohnhaft in Rielasingen-Worblingen, war bereits von 1997 bis 2000 als Technischer Angestellter im Bauamt der Gemeinde Rielasingen-Worblingen tätig. Er trat die Nachfolge von Rolf Mahlbacher an, der als langjähriger Tiefbauingenieur in den verdienten Ruhestand gehen wird.

redaktion@wochenblatt.net

Singen

Ein aufregendes Sportjahr
Sportlerehrung am 25. Januar in der Stadthalle



Die 2018 mit Gold ausgezeichneten Sportler bei der Ehrung in der Stadthalle, links Roland Brecht.

wettkämpfe mit Aufstieg in die 1. Bundesliga, Reitturnier, Minigolfmeisterschaften, Turnschau des Hegau-Bodensee-Turngaus, Hohentwiel-Schwimmfestival, Meisterschaft der Ü50-Tennis-Damen, Aufstieg der Tischtennis-Mannschaft sowie weitere Veranstaltungen in den Vereinen. Auch 2019 werden wiederum viele sportliche Veranstaltungen stattfinden. Am Freitag, 25. Januar findet die Sportlerehrung mit Ehrungen an verdiente Sportlerinnen und Sportler in der Stadthalle und Beiprogramm statt. Am 12. Mai steht der Bike-Marathon an. Am

13./14. Juli finden die Internationalen Behinderten-Meisterschaften in Singen statt. Sportamtsleiter Bernd Walz gab umfangreiche interessante Einblicke in aktuelle Themen. Rege wurde dann in lockerer Runde diskutiert, so unter anderem über die verbesserten Sportförderderrichtlinien, die Neuordnung des Sparkassen-Halb-Marathons sowie die anstehenden Behinderten-Meisterschaften im Juli. Kontakt Sportausschuss und Freunde des Singener Sports: Roland Brecht, Jahnstr. 15, Singen, Tel. 27061, brecht@t-online.de.

Stockach

Passion für Afrika

Stockacher Verein mit Herz für Burkina Faso

»Passion for Africa«. Der Name ist Programm. Dass Daniel Rosenkranz und seine Tochter, die Sängerin Déborah Rosenkranz, ein Herz für Burkina Faso haben, ist bekannt. »Egal, was es ist, sag mir, was du dir wünschst und du bekommst es«, Déborah Rosenkranz blickt ihr Patenkind lächelnd an und ist gespannt auf dessen Antwort. Seit Jahren unterstützt sie die kleine Elodie über Compassion und ist nun auch als Botschafterin für die Hilfsorganisation unterwegs. Vor ihnen ein mit Spielzeug übersäter Kiosk. Doch das elfjährige Mädchen, vergeudet nicht einmal einen Blick dorthin: »Wo ist dein Papa? Ich will deinen Papa sehen!«

»Das sind diese Momente, die alle Bemühungen und die viele Arbeit dahinter lohnenswert machen,« so Rosenkranz, die nun das dritte Mal mit ihrem Vater und dessen Verein »Passion for Africa« in Ouagadougou unterwegs ist. »Ich komme nun seit über zehn Jahren hierher und es ist ein starkes Band des Vertrauens zwischen den Einheimischen und den Behörden entstanden, dass es die Arbeit und weitere Pläne vor Ort un-



Déborah Rosenkranz mit einem afrikanischen Kind aus Burkina Faso. sub-Bild: Rosenkranz

glaublich vereinfacht. Sie wissen, dass wir ihnen helfen wollen. Gleichzeitig zeigen sie uns, dass unsere Anwesenheit ihnen wertvoller ist, als jedes Geschenk, das wir mitbringen. Und das ist es, was so unendlich berührt,« so der Stockacher Pastor.

Der Hauptanlass dieser Reise war die Übergabe der Spende eines Stockachers, der sein Vermögen an soziale Projekte, darunter auch »Passion for Africa«, vererbt hat. Sofort stand fest, dass damit eine etwa 430 Meter lange Mauer um eine der befreundeten Schulen in Oua-

gadougou gebaut werden würde. Seit Jahren bekam der Verein mit, wie die Kinder dort in der Pause im Dreck spielten. Die Eltern der Schüler jubelten, als der erste Stein gelegt wurde und die Kinder tanzten vor Freude: »Endlich in Sicherheit für die Zukunft lernen!« Und lernen, das tun sie gerne. »Ich habe noch nie so motivierte Schüler gesehen,« so die Stockacher Sängerin. »Wenn ich sehe, wie man mit wenig so viel bewirken kann, dann wird mir bewusst, dass das auch für uns in unseren Familien gilt.

redaktion@wochenblatt.net

Konstanz/Gaienhofen

Die Indizien reichen nicht aus Tatverdächtiger im Fall Balisheim wieder frei

Der Mann, der wegen des Verdachtes auf Brandstiftung am Hofgut Balisheim seit August in Untersuchungshaft saß, ist wieder auf freiem Fuß. Das bestätigte die Pressesprecherin des Landgerichts Konstanz, Mirja Poenig, auf Nachfrage des WOCHENBLATTS. Wenige Tage vor Weihnachten wurde der Mann aus der Untersuchungshaft entlassen. Grund dafür sei, dass die Indizien, die auf ihn als mutmaßlichen Täter hinweisen, nicht ausreichen, um eine Hauptverhandlung eröffnen zu können.

Bei der derzeitigen Indizienlage würden in einer Hauptverhand-

lung Restzweifel bleiben, die mit den momentanen Erkenntnissen nicht hinreichend ausgeräumt werden könnten, so Poenig. Und wenn Restzweifel bleiben gelte der Grundsatz »im Zweifel für den Angeklagten«. Damit ist eine Verurteilung im Hauptverfahren unwahrscheinlich. Deshalb lehnte das Landgericht die Eröffnung des Verfahrens ab.

Laut Poenig gibt es einige Punkte, die daran zweifeln lassen, dass es sich bei dem Mann um den Täter gehandelt habe. »Es gibt gewisse Punkte, die gegen die Täterschaft des Mannes sprechen. So konnte sein Auf-

enthaltort zur Tatzeit nicht mit Sicherheit mit dem Tatort in Verbindung gebracht werden«, erklärt sie. »Zudem zeigt das Brandgutachten, dass es nicht zu 100 Prozent sicher ist, dass es sich um Brandstiftung gehandelt hat,« so Poenig weiter. Wie die Pressesprecherin mitteilt, hat die Staatsanwaltschaft noch die Möglichkeit Rechtsmittel gegen diese Entscheidung einzulegen. Dann liegt die Entscheidung darüber, ob es eine Hauptverhandlung gibt beim Oberlandesgericht in Karlsruhe.

Dominique Hahn
hahn@wochenblatt.net

Radolfzell

Heiraten über den Dächern von Radolfzell

Auf Wolke sieben zum Standesamt – das ist für alle Hochzeitspaare ein ganz besonderer und unvergesslicher Moment. Passend dazu gibt es nun für alle, die sich in Radolfzell das »Ja«-Wort geben möchten, die Möglichkeit, hoch über den Dächern der Stadt zu heiraten. Im elften Stock des aquaTurms bietet die Untersee Lounge einen herrlichen Blick über die Stadt, den Untersee bis hin zu den Hegau-Vulkanen. Bei

Föhnwind ist sogar der Blick auf die Schweizer Alpen inklusive. Für die Gäste stehen 25 Sitzplätze zur Verfügung, um der Trauung beizuwohnen. Das passende Ambiente, wie den Blumenschmuck zur Dekoration, stellt der aquaTurm zur Verfügung. Trauungen sind werktags möglich zwischen 14 und 17 Uhr.

Neben dem Stadtmuseum, dem Scheffelschlösschen und der Möglichkeit in den Radolfzeller

Ortsteilen im jeweiligen Rathaus standesamtlich zu heiraten, ist die Untersee Lounge nun eine zusätzliche Variante sich in Radolfzell das »Ja«-Wort zu geben. Die Buchung der Untersee Lounge als Trauungsort läuft ausschließlich über das Standesamt.

Weitere Informationen gibt das Standesamt (standesamt@radolfzell.de oder 07732/81160162).

redaktion@wochenblatt.net

Stockach

Musikalischer Genuss zum Weihnachtsfest

Die Stadtmusik Stockach überzeugte unter der Leitung von Helmut Hubov beim Weihnachtskonzert in der Jahnhalle mit einem abwechslungsreichen Repertoire von der Klassik bis zur Moderne. In dem breit gefächerten musikalischen Spektrum erklangen auch seltener aufgeführte Kompositionen bekannter Meister. »Ich bin immer wieder überrascht, wo unser Dirigent die Stücke ausgräbt«, sagte Michael Schönberger in der Pause. Er spielt das Fagott sowie das seltener besetzte Contra-Fagott im Orchester.

Werke zeitgenössischer und klassischer Komponisten halten sich im Abendprogramm die Waage. Johan de Meij, geboren 1953, in New York lebend, gilt als ein führender Komponist für Blasorchestermusik. Als Vertreter der teils abstrakten Moderne, seien einige seiner Titel an Stile der Klassik angelehnt, so auch sein »Echoes of San Marco«. Diesem folgt »Nun komm, der Heiden Heiland« von Johann Sebastian Bach. Mit der Akademischen Festouvertüre C-Moll Op. 80 stand eines der eher seltenen humorvollen Werke von Johannes Brahms auf dem Programm. Als Dank für die Verleihung der Ehrendoktorwürde der Universität Breslau entstand das Stück als Contrapunkt zu seinen sonst ernsten Werken. Bodenständig, dennoch gewaltig und kraftvoll im Klang ertönte Richard Wagners »Huldigungsmarsch«, den er seinem Gönner und Förderer König Ludwig II widmete. Das



Nadine Heinzle (links) erklärte dem Publikum Interessantes zu den gespielten Werken. sub-Bild: eck

üppig instrumentalisierte Werk war ein Geburtstagsständchen für den bayerischen Monarchen, dieser gleichsam tragischen Figur. Gleichzeitig habe Wagner mit der Komposition die Tür zur Moderne in der Musik aufgestoßen. Als Überleitung zwischen den einzelnen Musikstücken präsentierte Nadine Heinzle Interessantes zu den einzelnen Komponisten und den gespielten Werken. Das Konzert-Highlight war die Intonation von »Shades of Syrinx« durch die Flöten-Solistin Miriam Zampella. Komponiert von Herbert Marinkovits spannt das Werk den instrumentellen Bogen des Flötenspiels von der Antike bis zur Gegenwart. Interpretiert werden die unterschiedlichen Flötenstile von der Solistin durch das Spiel dreier Flötenarten. Zampella beherrsche die Flöte wahrhaft virtuos, lobte Dirigent Helmut Hubov. Flöte gegen Blasorchester: so zart im Klang und doch so gewaltig und voluminös setzt sich die Flöte

durch. In diesem Werk zeigt sich eine erstaunliche Vielfalt und Varietät dieses Instruments. Miriam Zampella spielte 2013 die deutsche Uraufführung des Solokonzerts »Shades of Syrinx« des 1958 geborenen Komponisten Marinkovits, gefolgt von zahlreichen weiteren Aufführungen. In ihrer musikalischen Laufbahn spielte die international erfolgreiche Künstlerin unter anderem mit den Deutschen Philharmonikern sowie den Orchestern von SWR, HR und dem Mainzer Staatstheater. Je weiter im Programm, desto festlicher würden die Stücke, meinte Fagottspieler Schönberger eingangs. Mit einem Reigen von Weihnachtsliedern aus der musikalischen Feder des 1930 geborenen Peter Hope nahte das Weihnachtskonzert langsam seinem Ende. Lieder wie »The Herald Angels« und »Coventry Carol« bildeten einen festlichen Abschluss vor einem begeisterten Publikum.

Hayo Eckert
redaktion@wochenblatt.net

Radolfzell

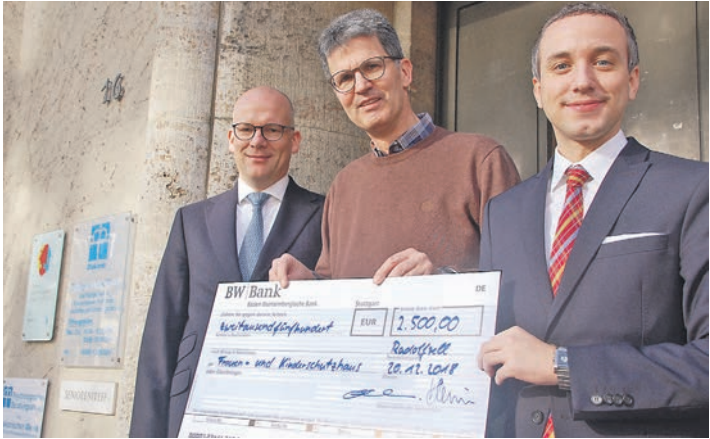
Weihnachtsspende 2.500 Euro für das Frauen- und Kinderschutzhaus

Noch pünktlich vor den Weihnachtsfeiertagen überreichten Daniel Klein und Christian Hudelmaier von der BW Bank einen Scheck über stolze 2.500 Euro für das Frauen- und Kinderschutzhaus an Christian Grams, den Leiter des Diakonischen Werkes.

Daniel Klein, Leiter Unternehmenskunden und Christian Hudelmaier, Leiter Privates Vermögensmanagement bei der BW Bank haben sich gemeinsam dazu entschieden in diesem Jahr anstelle von Geschenken an ihre Kunden, diese Spende an das Diakonische Werk zu tätigen.

»Wir haben alle genug und es gibt so viele, die das Geld benötigen.«, so Christian Hudelmaier. Daniel Klein betont, dass ihnen bei der Auswahl des Spendenzwecks »die Unterstützung eines regionalen Projektes, das Kindern zugute kommt«, sehr wichtig war.

Und so ist die Spende an das Frauen- und Kinderschutzhaus ein wichtiger Beitrag für die



Daniel Klein (l) und Christian Hudelmaier (r) von der BW Bank übergaben den Scheck über 2.500 Euro an Christian Grams, den Leiter des Diakonischen Werkes. sub-Bild: Diakonie

Weiterführung des Therapieangebotes für Kinder, heißt es in der entsprechenden Pressemitteilung des diakonischen Werks. »Es kamen in den letzten Jahren immer mehr Frauen zu uns, die schwer traumatisiert waren und sich in dieser Lebenslage kaum mehr um ihre Kinder kümmern konnten. Da haben wir ein spezielles Angebot für die Kinder entwickelt, um diese aufzufangen und in

der neuen Situation zu begleiten«, erklärt Christian Grams. Die Unterstützung der Kinder ist nicht im Tagessatz, den die Diakonie für das Frauenhaus erhält, enthalten. Diese Angebote müssen komplett aus Spenden finanziert werden. Weitere Informationen rund um die verschiedenen Angeboten des Diakonischen Werkes in Radolfzell gibt es online unter: www.diakonie-radolfzell.de.

Das Jahr wird gut, weil wir es wollen!

Ein neues Jahr beginnt! Und mit ihm viele neue Möglichkeiten und Chancen, die verwirklicht werden können. Auf den folgenden Seiten verraten WOCHENBLATT-Leserinnen und -Leser auf was sie sich im neuen Jahr freuen oder was das neue Jahr für sie bedeutet ...



FITNESS & GESUNDHEIT

»2019 wird ein gutes Jahr, weil wir unsere Mitglieder wieder aktiv darin unterstützen gesund und fit zu bleiben! Gerade die neuen eGym-Kraftgeräte bieten eine tolle Möglichkeit das Krafttraining individuell zu gestalten. Neben (betreutem) Gerätetraining und einem vielseitigen Kursangebot kann auch am Crossturn trainiert werden.«

Auf ein weiteres trainingsreiches Jahr mit Euch freuen sich

Patrik Kuppel, Sabrina Haßler und Marco Majesky vom Happy-Fit-Team Singen



BALANCE UND ZUFRIEDENHEIT

»2019 wünsche ich mir ganz viel Gesundheit und Zufriedenheit. Und Erfolg in meiner persönlichen Entfaltung.«

Delia aus Radolfzell



EFFEKTIVE SELBSTVERTEIDIGUNG, SICHERHEIT & KAMPFKUNST

»Das Jahr 2019 wird sicher und gut, weil bei uns die ganze Familie (3 bis 79 Jahre) effektive Selbstverteidigung, Sicherheit und Kampfkunst erlernen kann. Zwölf neue, qualifizierte und zertifizierte Ausbilder sorgen in der Wing-Tsun Kung-Fu-Akademie dafür, dass unsere Mitglieder noch sicherer, fitter und selbstsicherer werden. Neben Deeskalations- und Konflikttraining umfasst unser Training effiziente und schnelle Verteidigungstechniken gegen Angriffe. Die Techniken sind leicht und ohne Kraftaufwand anwendbar und somit auch ideal für Kinder und Frauen.«

Hakan Tasdöndüren,
Wing-Tsun Kung-Fu Akademie

ÜBERRASCHUNGEN

»Ob das Jahr gut wird? Ich weiß es noch nicht. Aber ich lasse mich überraschen ...«

Anonym aus Singen

SINGEN
Stadtwerke

Unser Anruf-Sammel-Taxi-Service (AST) für Sie:

Tel. **69933**

Sie fahren mit dem Taxi – nach Fahrplan und zum vorteilhaften Stadtbustarif!



Achten Sie auf das AST-Zeichen am Taxi

s' andere Läden

- ❖ Toto-Lotto seit 1993
- ❖ Fahrkartenverkauf, Bahn
- ❖ Schreibwaren
- ❖ Geschenkartikel
- ❖ Papeterie
- ❖ Zeitschriften
- ❖ Glückwunschkarten
- ❖ Tabakwaren

Ch. Trimborn Tel. 07771-920070
Bahnhofstr. 4 Fax 07771-920072
78333 Stockach Mail laedele@freenet.de

helvetia
Generalagentur
Christine Trimborn
Versicherungsfachfrau (IHK)
Am Rosenberg 5, 78333 Stockach
Telefon 07771/916151
Mobil 0170/788 52 42

Impressum

Texte u. Bilder: Diana Engelmann
Anzeigenberatung: Karin Lenz
Layout: **WOCHENBLATT**
»DIEAGENTUR

Noch mehr Wünsche und Ziele für 2019 folgen nächste Woche, wo weitere Leserinnen und Leser berichten, warum das neue Jahr für sie gut wird ...

Mehr Frucht erleben
Mit 55% Apfelsaft



RANDEGGER.DE

Kung Fu Kids

Wir machen Ihr Kind stark und sicher!

Disziplin & Respekt
Konzentration
Sicherheit
Aufmerksamkeit
Wertevermittlung
Selbstbewusstsein

Unsere Klassen:
• Pandas (3-5 Jahre)
• Tigers (6-8 Jahre)
• Dragons (9-12 Jahre)

Jetzt zum Probetraining anmelden!

www.kungfu-singen.de

Wing-Tsun Kung-Fu Akademie
August-Ruf-Str. 1 • 78224 Singen • Tel: 0170 / 328 06 00

Reise-Englisch für Senioren

Mo 14.01.
Do 07.02.



☎07731/506044
sprachenlernen-singen.de

Auto Pflege Center
Otum - Münzer

Fahrzeugaufbereitung & Smart Repair

ANGEBOT ZUM JAHRESSTART

Komplettaufbereitung PKW inkl. Geruchsneutralisierung ab **129€** statt 178€
(Geruchsneutralisierung 49€)

NEU AB 2019

Smart & Spot Repair

Stoffreparatur ab 49€ Lederreparatur ab 59€ Lackreparatur ab 109€

Unser kompetentes Team berät Sie gerne.

Singener Straße 17 • 78267 Aach • **07774 / 501190**

HAPPY FIT
aus FREUDE am SPORT

- Betreuung durch zertifizierte Trainer
- Mineralgetränke für Mitglieder inklusive

- 365 Tage von 06.00 – 24.00 Uhr geöffnet
- Kurse inklusive

- Nur Premiummarken im Gerätepark
- Sauna und Duschen inklusive

Studio Singen Happy Fit
Josef-Schüttler-Str. 19 • 78224 Singen
Tel. +49 (0) 7731 144874
Fax: +49 (0) 7731 596068
E-Mail: team@happy-fit.eu

Studio Radolfzell Happy Fit
Herrenlandstr. 58 • 78315 Radolfzell
Tel. +49 (0) 7732 9407699
Fax: +49 (0) 7732 9407699
E-Mail: team@happy-fit.eu

Studio Konstanz Happy Fit
Bruder-Klaus-Str. 8 • 78467 Konstanz
Tel. +49 (0) 7531 8049606
Fax: +49 (0) 7531 342987391-38
E-Mail: team@happy-fit.eu

Nutzen Sie im Kombi unsere drei Studios in Singen, Radolfzell und Konstanz.

Reinschauen lohnt sich – unser kompetentes und motiviertes Team freut sich auf Ihren Besuch!

www.happy-fit.eu

HAPPY FIT
aus FREUDE am SPORT

Das Jahr wird gut,



GESUNDHEIT

»2019 wird für uns gut, weil wir wieder viele schöne Rad-touren unternehmen werden. Zum Beispiel auf die Insel Reichenau und zurück. Mit dem E-Bike läuft das einfach super! Auch wünschen wir uns, im neuen Jahr weiterhin gesund zu bleiben. Denn Gesundheit, Ernährung und Be-wegung gehören einfach zusammen. Aber ab und zu ein Viertele (Wein) trinken ist auch okay ...«

Horst und Hanni aus Singen



MUSIKTRÄUME WERDEN WAHR

»Das Jahr wird gut, weil Musik selberrmachen wieder im Trend ist. Zum Beispiel sich den Traum vom Klavier spie-len zu erfüllen. Denn Musik ist keine Frage des Alters: wer es will, schafft es!«

Helmut Assfalg, Musikhaus Assfalg e.K.



INTERESSANTE AUFTRÄGE

»Das neue Jahr wird gut, weil wir mit schön gestalteten Anlagen und interes-santen Aufträgen ins neue Jahr starten. Ich freue mich mit meinem Team auf die anstehenden Aufgaben und Herausfor-derungen.«

Werner Hilzinger,
Hilzinger Ofenbau,
Kachelofen- und
Luftheizungsbaumeister

» Wenn's alte Jahr erfolgreich war, dann freue dich aufs neue. Und war es schlecht, ja dann erst recht. «

Albert Einstein, dt.-amerik. Physiker
und Nobelpreisträger



HOCHZEIT

»Ich heirate 2019, das dürfte das Beste im neuen Jahr sein und meine zukünftige Frau freut sich bestimmt!«

Mato aus Singen



POSITIVE STIMMUNG & NEUERUNGEN

»Das neue Jahr wird gut, weil wir jeden Tag versuchen, mit unserer positiven Stimmung und Fröhlichkeit unsere Kun-den anzustecken. Und für 2019 stehen Neuerungen an, mit denen wir unsere Kunden erfreuen und unseren Service noch besser machen wollen.«

Harald Nospers, Residenz-Apotheke Radolfzell

DIE PIANO-WELTNEUHEIT

YAMAHA Clavinova CSP

Ein DIGITALPIANO, das fast alles kann, aber nur einen Bedienknopf hat.

Verschiedene Weltflügel, weitere 680 Sounds, 392 Styles, Mikrophon-Eingang, Lernfunktionen, Notendarstellung u.v.m.

Alles außer das Klavier wird über Ihr Tablet und eine App gesteuert, enorm vielfältig und doch verblüffend einfach!

Jetzt vorführbereit bei uns!



MUSIKHAUS
-ASSFALG-
SINGEN

Hegastr. 20 • 78224 Singen
Tel. 0 77 31/6 28 38

Das Jahr wird gut, denn mit unserer 0,0 %-Finanzierung fahren Sie mit Ihrem neuen E-Bike umweltfreundlich und flexibel durch das Jahr 2019!!

Verleih ZWEIRAD Reparatur

Inh. Bertram Pausch
Höllturmpassage 1
78315 Radolfzell

Tel. 077 32 / 2828
Fax 077 32 / 570 42

VERKAUF · VERLEIH · REPARATUR

Beratung - Planung - Konstruktion - Bau Kachelofenservice

- Wir sanieren Ihren Kachelofen fachgerecht
- Feuoriges Heizen mit gutem Gewissen
- Alten Heizeinsatz einfach austauschen
- BimSchV-Grenzwerte erfüllen,
- Umwelt entlasten und Geld sparen
- Niedrigste Feinstaubwerte

Holen Sie sich ein Angebot vom Meisterbetrieb!

feuer&design
OFENBAU
Hilzinger



TUT-Möhringen · Gänsäcker 60
Tel. 07462 94910
www.meisterbetrieb-im-ofenbau.de
Fachberatung Mo.-Fr. von 9.00-12.00 Uhr
und 15.00-18.30 Uhr · Sa. 9.00-13.00 Uhr

Jeden Samstag Fachberatung

ZAHNBEHANDLUNG IN UNGARN

BIS ZU 50% - 60% SPAREN!

VORBESPRECHUNG UND NACHBEHANDLUNG

ERFOLGEN IN DER PRAXIS IN SINGEN.

SIE WERDEN VOM GLEICHEN BEHANDLER IN

SINGEN SOWIE IN UNGARN BETREUT.

TRANSFER UND UNTERKUNFT KANN AUF

WUNSCH ORGANISIERT WERDEN.

BERATEN - BEHADELN - BEGLEITEN

TELEFON 0 77 31/96 48 94

Wir kümmern uns auch 2019 um Ihre Gesundheit



Unsere Service-Leistungen umfassen die gesamte Bandbreite von klassischer Arzneimitteltherapie über Naturheilverfahren, Vitamine und Mineralstoffe bis zu **Hilfsmitteln** wie z.B. Bandagen.

Unser Team nimmt sich Zeit, für Sie als fachkundiger Ansprechpartner für Ihre Gesundheit da zu sein.

Bleiben Sie gesund – und freuen Sie sich mit uns auf ein spannendes Jahr 2019.

RESIDENZ-APOTHEKE

HARALD NOSPERS

Poststraße 12/14 · 78315 Radolfzell
Telefon (0 77 32) 97 11 60

Allen Lesern und Kunden

einen guten, gesunden und positiven 2019-Start: Es wird ein gutes Jahr – denn wir alle zusammen wollen es!



Karin Lenz
Tel. 077 31/88 00-125
k.lenz@wochenblatt.net

WOCHENBLATT seit 1967

4. SINGENER FRÜHLINGSFEST

30. April - 05. Mai 2019

Autobahn Bach Gelände

Blaska PARTY-CHOIR-KLANGHEUTE

HOLZHÄUER

CHRIS MEIZGER

Fäuscht Bankler

COLOSSEUM

FREIBIER

INFOS&TICKETS

www.singener-fruehlingsfest.de

weil wir es wollen!



LEBENSFREUDE durch Sonne und Tanzen

»Das neue Jahr wird gut, weil ich mich jetzt schon auf die kommenden Sonnenstrahlen freue und ich die Lebensfreude durch das Solotanzen mit meinen Mittänzerinnen teilen kann. Deshalb gibt es auch gleich im neuen Jahr eine gratis Schnupperstunde fürs Solotanzen.«

Sabine Mattes, Tanzstudio Tap-Dance Singen



2019 WIRD DEIN JAHR!

»Das Jahr wird gut, weil jede Frau es schafft mit unserer Unterstützung zu einem gesunden und aktiven Lebensstil zu gelangen. Mit individuellem Training und persönlicher Unterstützung erreichst du deine Ziele 2019! Das wird DEIN Jahr!«

Noemi, Markus und Lisa freuen sich auf deinen Besuch!
Mrs. Sporty Team Singen/Radolfzell



ATTRAKTIVE REISEZIELE

»Das neue Jahr wird gut, weil wir wieder viele attraktive Reiseziele für Sie im Angebot haben!«

Michael Mayer, Hohentwiel-Reisen

**(Solo)Tanzen für Frauen, jung bis 70+
Gratis Schnupperstunde!**
Mittwoch, 09.01.2019, Anfänger: 18:00 Uhr
Sie können zwischen 2 Gruppen wählen:
Schnell + anspruchsvoll, oder langsam + einfach
Tanzstudio Tap-Dance, Gottlieb-Daimler-Str. 15,
Singen, Sabine Mathes, Tel. 07731 8 22 99 98

Mayer REISEANGEBOTE
HOHENTWIEL REISEN www.hohentwiel-reisen.de
Beratung & Buchung Tel. +49 (0) 7731 44310
Das gesamte Hohentwiel Reisen-Team wünscht Ihnen einen guten und gesunden Start in das Jahr 2019
10.02.19 Katalogpräsentation 2019 in Höchenschwand
Wir präsentieren tolle Reise-Highlights zu besonderen Vorteilspreisen.
inkl. 1 x Mittagessen | 1x Kaffee und Schwarzwälder | Gutschein im Wert von €40,-
musikalische Unterhaltung mit Egon Hölz dem „SINGENDEN WIRT“
Fahrtpreis € 41,-
23.02. 6T Rom - die ewig junge Stadt 5 x ÜF im 4* Hotel in Zentrumsnähe 599,-
23.02. 5T Riviera di Ponente - Zitronenfest - Menton 4 x HP im 3* Hotel 419,-
03.03. 3T Kölle Alaaf! Karneval in Köln! 2 x ÜF im 4* MARITIM Hotel Köln 329,-
10.03. 5T Comer See - Cadenabbia - Lugano 4 x HP im 4* Hotel Britannia Excelsior 459,-
10.03. 8T Bad Füssing - wirkt und wirkt und wirkt ... 7 x HP im 4* Schweizer Hof ab 759,-
20.03. 5T Gardasee - San Felice del Benaco - Venedig 4 x HP im 4* Parkhotel Casimiro 435,-
21.03. 4T Lago Maggiore - zur Kamelienblüte! 3 x HP im 3* Hotel 399,-
28.03. 4T Florenz - auf den Spuren von Leonardo da Vinci 3 x HP im 4* Hotel 399,-
28.03. 4T Emilia Romagna - Gardasee 3 x HP im 4* Hotel Eden in Garda 369,-
31.03. 8T Bad Kissingen - ein kaiserliches Vergnügen! 7 x HP im 4* Parkhotel Cup Vitalis ab 699,-
24.04. 6T Rheinkreuzfahrt Frühlingserwachen in Holland 5 x VP MS RHEIN MELODIE ab 959,-
78224 Singen • Unterm Berg 5 • info@hohentwiel-reisen.de

ADORA mode
SAISON-SCHLUSSVERKAUF
St. Johannis-Str. 6
Radolfzell
9.30 – 18.30 Uhr,
Samstag 9.30 – 16.00 Uhr
30/50% Winterkollektion bis 70%

Aus Hegauer Streuobst
fruchtig
frische
AUER
Obstsäfte
vielfach
DLG-
prämiiert
**Hegauer Süßmostkellerei
Wilhelm Auer**
78259 Mühlhausen/Hegau, Tel. 077 33/8877
Abholung:
Mo. - Fr. 8 - 12 Uhr und 13 - 18 Uhr, Sa. 8 - 12 Uhr
Oder fragen Sie Ihren Getränkehändler.



GEBURTSTAG

»Das Jahr wird gut, weil ich am 1. Januar 2019 18 Jahre alt werde ...«

Viola aus Steißlingen

URLAUB

»Für mich wird 2019 gut, weil ich dann kurz vor dem Abi bin ... und weil ich mit meinen Freunden in den Urlaub fahre ...«

Elena aus Singen

MRS.SPORTY – DAS HEIßT FÜR MICH SPAß UND ERGEBNISSE!

ANZEIGE

Karin ist seit Oktober 2018 Mitglied bei Mrs.Sporty und vollkommen begeistert. Dabei begann das Jahr 2018 für Karin mit einer großen Herausforderung. Ihr Vater erkrankte und so war sie neben dem Job und ihrer Familie nun auch noch für ihre Eltern im Einsatz. Obwohl der Stresspegel hoch war, nahm Karin permanent zu. „Aus Frust habe ich gegessen, um mir zwischen- durch schnell etwas Gutes zu tun“, erzählt sie.

Eine Freundin erzählte strahlend von Mrs.Sporty.

Im Sommer traf Karin eine alte Freundin wieder. Die strahlte und erklärte, sie fühle sich wie frisch verliebt. Dahinter steckte allerdings kein Mann, sondern Mrs.Sporty. Im September war es dann soweit. „Ich konnte nicht mehr. Das ungesunde Essen und keine Bewegung – das machte mich so müde. Ich musste etwas für mich tun“, erzählt ihr. Bereits nach dem Probetraining war Karin klar, dass Mrs.Sporty genau das Richtige für sie ist. Nette Trainerinnen, gute Stimmung im Zirkel. Und dazu ein Trainingsprogramm, das auf Karins Bedürfnisse abgestimmt ist.

2 Mal 30 Minuten Zeit für mich - das brachte 5 Kilo weniger und viel mehr Energie!

„Ich fühle mich wieder energiegeladener und habe seit Oktober 5 Kilo abgenommen. Ich bin auch viel ausgeglichener. 2019 mache ich mit Mrs.Sporty

DAS WIRD MEIN JAHR! JETZT STARTEN UND KOSTENLOS PROBETRaining BUCHEN.

weiter, auch wenn ich weniger Stress habe, weil mein Vater wieder gesund ist. Ich könnte gar nicht mehr ohne Mrs.Sporty“, lacht Karin. „2019 wird mein Jahr!“

Mrs.Sporty Radolfzell
Böhringer Str. 44, 78315 Radolfzell
Tel. 07732/8237510
www.mrssporty.de/club107

Mrs.Sporty Club Singen
Ekkehardstr. 34, 78224 Singen
Tel. 07731/907320
www.mrssporty.de/club381

*Informationen zu unserem attraktiven Januarangebot sowie unseren Konditionen findest du unter www.mrssporty.com und www.facebook.com/mrs.sporty.radolfzell Inhaber Mrs.Sporty Singen/Radolfzell: Markus Fahr, Böhringer Str. 44, 78315 Radolfzell

MRS.SPORTY

Immer das richtige Geschenk!



Erhältlich nur beim **WOCHENBLATT** seit 1967
Hadwigstraße 2a in Singen.



Münchow

City-Markt Singen • E neukauf Rielasingen-Worblingen • E neukauf Moos
nah und gut Tengen • Worblingen • Überlingen-Ried

Tolle Angebote zum Jahreswechsel!



Ritter Sport Schokolade
 verschiedene Sorten, z. B. Alpenmilch, Weiss +
 Crisp oder Trauben Nuss, 100-g-Tafel

Angebote gültig von Donnerstag, 03.01. bis Samstag, 05.01.2019
 Irrtum vorbehalten, Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen, solange Vorrat
 reicht. Herausgeber: Münchow Märkte OHG, Hegaustr. 19a, 78224 Singen





Region

Neue Bodensee-Card

Die VHB-Gästekarte bekommt zur Saison 2019 ein Facelift und heißt nun »Bodenseecard West«. Der Name ändert sich, die Vorteile bleiben: Mit der Karte fahren Übernachtungsgäste in den derzeit zehn ange-

schlossenen Orten am westlichen Bodensee kostenlos mit Bus und Bahn und erhalten Ermäßigungen bei der Schifffahrt sowie bei über 60 Ausflugszielen der Region. Mehr unter www.bodenseewest.eu.

Singen

Chuchi Singen als treuer Partner von »Menschen helfen e. V.«



Anatol Hennig vom Vorstand des Vereins »Menschen helfen«, Dr. Jürgen Becker von der »Chuchi Singen« und die weiteren »Menschen helfen«-Vorstandsmitglieder Nino Unsel und Joachim Hafner bei der Spendenübergabe. swb-Bild: of

um einen perfekten Service in sieben Gängen gewährleisten zu können«, so Dr. Becker. Seit 1964 gibt es diese honoräre Vereinigung bereits, bei der

sich alles um gutes Essen und natürlich um den Austausch dreht. Mit ihrem Herrenjagdesen setzt sie seither ein gesellschaftliches Zeichen im Hegau.

Von Anfang an war die Maggi in Singen mit ihrer großen Kantinenküche die Heimstatt der »Chuchi«. »Für Menschen, die sich mit gutem Essen und einer hochklassigen Küche identifizieren, sind wir offen«, betont Dr. Jürgen Becker. Denn Nachwuchs täte der Kochvereinigung, die es bundesweit gibt, durchaus gut. Mehr Infos unter www.cc-chuchi.de/chuchis-am-bodensee/chuchi-singen.html. Beim Verein »Menschen helfen« ist man über diese treue Unterstützung sehr froh, denn für die Hilfsprojekte wie für die »Time out School« (TOS) ist man auf Spenden im besonderen Maß angewiesen, wie Anatol Hennig vom Vorstandsteam informierte. Mehr unter www.menschen-helfen-im-hegau.de.

Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net

RAUSVERKAUF im WOCHENBLATTLAND

www.wochenblatt.net

WOCHENBLATT seit 1967

DIE OBI SOFORT-SPAR-TAGE!

Vom 02. bis 05.01.19



OBI Markt Singen

Georg-Fischer-Str. 29
78224 Singen a. Hohentwiel
Tel. +49 7731 789110
Öffnungszeiten: Mo.-Sa., 8-20 Uhr

Impressum: Dies ist eine Werbung der OBI Bau und Heimwerkermärkte
Singen KG, Georg-Fischer-Str. 29, 78224 Singen
Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung.

So funktioniert's:

Den Coupon abtrennen und **vor** dem Bezahlen an der Kasse in Ihrem **OBI Markt Singen** abgeben. Der Coupon ist nicht mit anderen Rabattaktionen/Coupons kombinierbar, einmalig und nicht nachträglich einlösbar. Ausgenommen sind Kautions, Pfand, Mietmaschinen, Zeitschriften, Bücher, Service und Geschenkkarten. Darüber hinaus nicht einlösbar bei Einsatz von OBI Kunden Karten im Sofortrabatt-Status und bei Online Bestellungen.

So funktioniert's:

Den Coupon abtrennen und **vor** dem Bezahlen an der Kasse in Ihrem **OBI Markt Singen** abgeben. Der Coupon ist nicht mit anderen Rabattaktionen/Coupons kombinierbar, einmalig und nicht nachträglich einlösbar. Ausgenommen sind Kautions, Pfand, Mietmaschinen, Zeitschriften, Bücher, Service und Geschenkkarten. Darüber hinaus nicht einlösbar bei Einsatz von OBI Kunden Karten im Sofortrabatt-Status und bei Online Bestellungen.

1x10 %

auf einen Einkauf
Coupon nur gültig vom 02. bis 05.01.19



206201463997304200

OBK

1x10 %

auf einen Einkauf
Coupon nur gültig vom 02. bis 05.01.19



206201463997304200



I ♥ shoes

20%

30%

50%

Scheffelstraße 35
78224 Singen

Unsere Öffnungszeiten:
MO – FR 9.30 – 18.30 Uhr
SA 9.30 – 18.00 Uhr

Läufer
schuhhaus...

Erfahren Sie mehr unter: www.schuhhaus-laeufer.de

www.facebook.com/schuhhaus-laeufer

paul green
SHOP

50 %
auf ausgewählte
Brillenfassungen

individuell
OPTIC

Singen Konstanz
TEL 07731-67572 07531-919656
www.individuelloptic.de

Jetzt schnell einen
Termin ausmachen

individuell
OPTIC
LINDBERG
NEUBAU
MYKITA
ICI BERLIN
RAY BAN
und viele mehr

nur im Januar:
wir brauchen Platz für Messeneuheiten

50% auf ausgewählte
Brillenfassungen und top
Glasangebote

Singen, Scheffelstr. 1
Konstanz, Salmannsweilergasse 10

individuell
OPTIC
SINGEN KONSTANZ

SCHÖNES NEUES JAHR!
VIELES IST REDUZIERT!

*Heikorn wünscht Ihnen und Ihren Familien
viel Glück und Erfolg im neuen Jahr.*

heikorn
SINGEN

MO – FR 9:30 - 19:00 UHR SA 9:30 – 18:00 UHR

HEIKORN MODEHAUS AUGUST-RUF-STR. 7 – 9 SINGEN AM HOHENTWIEL www.heikorn.de

Tolle Angebote
zum Jahreswechsel!



Kiwis
verzehrt man zwei Kiwis am Tag, hat man als Erwachsener seinen täglichen Vitamin-C-Bedarf, aus Italien, Klasse I, Stück

0.15



Blutorangen
stammen vor allem aus dem Südosten Siziliens haben eine tiefrote Pigmentierung, schmecken süß-säuerlich, aus Italien, Klasse I, 1-kg-Netz

1.99



Bio-Clementinen
gehören zu den Mandarinen und überzeugen mit einem herrlich süßem Geschmack, aus Italien, Klasse II, 750-g-Netz (1 kg = € 2,65)

1.99



Granini Saft-Orangen
aus Spanien, Klasse I, 1,5-kg-Netz (1 kg = € 1,33)

1.99



EDEKA Premium-Orangensaft
100% Direktsaft, mit Fruchtfleisch, 1-L-PET-Einweg-Flasche

1.49



Meica Curryking auch extra scharf
220-g-Packung (100 g = € 0,68)

1.49

Aus unseren Frische- und Fischtheken in Rielasingen und Moos:



Eingelegte Kutteln
Spezialität zum närrischen Dreikönigstag, saure Kutteln sind in Baden-Württemberg ein beliebtes Innereien-Gericht, 1 kg

9.99



Charoluxe Rinderfilets
stammt nur von französischen Jungbullens der Fleischrasse Charolais und deren Kreuzungen, 100 g

4.49



Leberpasteten
aus dem Hause Bedford verschiedene Sorten, z. B. Wild-, Reh-, Apfel- Calvados Pastete 100 g

2.39



Longaniza de Page's Salami
mit würzigem Edelschimmel- oder pikantem Pfeffermantel, 100 g

2.99



Fougerus französischer Weichkäse aus Kuhmilch, mind. 45 % Fett i. Tr., der Brie-ähnliche Fougerus hat ein charakteristisches getrocknetes Farnblatt auf der Oberseite seiner Rinde, 100 g

2.49



Rote Hexe
mind. 55% Fett i. Tr., hergestellt aus silofreier Rohmilch, kommt aus der Nähe von St. Gallen, nicht weit vom Bodensee, 100 g

2.49



Humberts Pecorino-Chilicreme
gefertigt im Hegau bei Humberts Oliven Manufaktur, aus Frischkäse mit Pecorino und Chilischoten, 100 g

2.49



Humberts pikanter Schafskäse
gefertigt im nahen Hegau bei Humberts Oliven Manufaktur, Schafskäse mit Chilischoten, eingelegt in Olivenöl, 100 g

2.49

Aus unserem großen Sortiment:



Knorr Salatkrönung oder **Natürlich lecker Salatdressing** verschiedene Sorten, z. B. Gartenkräuter 40 g (100 g = € 1,98), Packung

0.79



Melitta Kaffee
verschiedene Sorten, vakuum gemahlen, 500-g-Packung (1 kg = € 6,38)

3.19



Teekanne Kräuter- oder Früchtetee verschiedene Sorten, z. B. Minze 20er, 45 g (100 g = € 2,87), Packung

1.29

City-Markt Singen
E neukauf Moos
E neukauf Rielasingen-Worblingen

....nah und gut Tengen
....nah und gut Worblingen
....nah und gut Überlingen-Ried

Irrtum vorbehalten, Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen, solange Vorrat reicht.
Herausgeber: Münchow Märkte OHG, Hegastr. 19a, 78224 Singen



Ärztetafel

Dr. med. Michael Jur
Internist - Diabetologe
Ernährungsmedizin - Sportmedizin
Akupunktur - Notfallmedizin
Sternengässle 2, 78244 Gottmadingen
Tel. 077 31 / 97 71 66
www.dr-michael-jur.de

Ab dem 02.01.2019
sind wir wieder
für Sie da!

www.waswannwo.tips

SEGEN
BRINGEN
*
SEGEN
SEIN

www.sternsinger.de

WOCHENBLATT

seit 1967

BEILAGENHINWEIS

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:



TEILAUSGABE:

EP: Hiller
Klaiber EURONICS
Media Markt
Media Markt Rabattheft
Reddy Küchen
denn's Biomarkt

pro optik
ASVG
Kaufland Radolfzell
Kaufland Überlingen
Neukauf-Markt Sulger

Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet unter www.wochenblatt.net, wöchentlich aktuell!

VERLAG SINGENER WOCHENBLATT GMBH + CO. KG
HADWIGSTR. 2A, 78224 SINGEN

LifestyleTrends

TRENDS ZUM MITNEHMEN!

Wohnprogramm,
Korpus/Front Kunststoff
Driftwood Nachbildung,
sichtbare Rückwände dunkelgrau.

1. Sideboard,
3-trg., 7 Schübe, 2 offene
Fächer, B/H/T: ca. 193x80x48 cm.
299.-

2. Vitrine, 2-trg.,
2 Schübe, 2 offene Fächer,
B/H/T: ca. 83x188x39 cm.
299.*

3. Wandboard,
B/H/T:
ca. 130x20x22 cm.
49.95

4. TV-Unterteil,
4 Schübe, 2 offene Fächer,
B/H/T: ca. 130x43x52 cm.
169.-

5. Highboard, 2-trg., 3 Schübe,
1 Klappe, 3 offene Fächer,
B/H/T: ca. 99x133x39 cm.
229.-

Preis Kracher!
899.-
Wohnlandschaft

Alle Preise in Euro!

Alle Artikel ohne Deko

Alles Abholpreise

Wohnlandschaft,
Stoffbezug in Nubuklederoptik braun, inkl.
kompletter Kissenbestückung, Rücken echt,
Füße chromfarbig, Stellmaß ca. 358x219 cm.

**Auch spiegelsch.
montierbar**

Ohne Hocker.



BRAUN
Junges Wohnen

Freiburg - Offenburg - Reutlingen - Singen

Unsere Öffnungszeiten für Sie: **Montag-Samstag 9.30-19 Uhr**
BRAUN Möbel-Center GmbH & Co. KG | Markwiesenstr. 38 | 72770 Reutlingen

Raumkultur
SPEICHINGER



UNSERE LEISTUNGEN FÜR SIE

- FENSTERDEKORATIONEN
- BODENBELÄGE
- POLSTERARBEITEN
- SONNENSCHUTZANLAGEN
- SERVICELEISTUNGEN

INDIVIDUELLE BERATUNGSTERMINE
AUSSERHALB DER ÖFFNUNGSZEITEN
SIND FÜR UNS EINE SELBSTVERSTÄNDLICHKEIT



D-78224 SINGEN | SCHWARZWALDSTR. 14

TEL. +49 (0)7731 - 69005 | WWW.SPEICHINGER.DE

Wahltermine

Kandidat **Markus Falk**: Vorstellungabend am Samstag 5. Januar, 15 Uhr im »Sternen«.
Kandidat **Marcus Röwer**, Bürgergespräche: Dienstag, 8. Januar, 19 Uhr: Vereinsgaststätte am Clubhaus; Freitag, 11. Januar, 20 Uhr: Gasthaus Mohren; Montag, 14. Januar, 20 Uhr: Gasthaus Sternen.
Kandidat **Markus Mike Bumiller**: Freitag, 4. Januar, 19 Uhr, Bürgerdialog im Mohren, danach ca. 21 Uhr, Jugenddiskussion im »Bunker«; Dienstag, 8. Januar, 20 Uhr, Austausch mit Vereinen im Sternen.

Engen

SPD mal »links-populär«

Zum Neujahrsempfang lädt der Kreisverband der SPD mit dem Ortsverband Engen auf den 8. Januar, 19 Uhr, ins Restaurant »Cubi-Star« (Robert-Bosch-Str. 1) ein. Unter dem Titel »links-populär« wird Andreas Nölke (Uni) sprechen. Mehr unter www.spd-kreis-konstanz.de.

Konstanz

FDP mit Dr. Joachim Stamp

Traditionell lädt der FDP Kreisverband Konstanz auf Sonntag, 6. Januar, 16.30 Uhr, zu seinem Dreikönigsempfang ins Waldhaus Jakob ein. Als »Stargast« ist Dr. Joachim Stamp, der stellvertretende Ministerpräsident von Nordrhein-Westfalen angekündigt. Mehr: www.fdp-kn.de.

Singen

Guter Klang für einen guten Zweck

Die stehenden Ovationen nach dem Benefizkonzert von Otto Sauter, der am Silvesterabend für seinen »Otto-Sauter-Fonds« zusammen mit Organist Christian Schmitt und der Sopranistin Eva Lind in der Herz-Jesu-Kirche in Singen auftrat, sprachen für sich. Die rund 400 Besucher hatten hier ein schlichtes Konzert ohne jeden Pomp mit höchster Qualität erlebt.



Christian Schmitt, Eva Lind und Otto Sauter. swb-Bild: of

In der Begrüßung informierte Hans-Peter Storz, darüber, wie man hier mit dem Konzertbesuch Gutes tun könne. Rund 6.000 Euro hatte das letztjährige Konzert an Überschuss ergeben, davon habe man ärmsten Menschen oft mit vielen kleinen Beträgen helfen können.

Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net

Volkertshausen

Vier KandidatInnen zur Nachfolge
Bürgermeister-Wahlkampf in Volkertshausen ist eröffnet worden

Am letzten Tag der Bewerbungsfrist für die Bürgermeisterwahl in Volkertshausen wurde es noch spannend. Denn bis am Freitag vor Weihnachten hatte sich erst ein Kandidat gemeldet, drei weitere tauchten am Donnerstag noch auf, um ihre Unterlagen einzureichen. Deshalb werden, wie der Wahlausschuss in seiner Sitzung am letzten Donnerstag feststellte, nun vier Kandidaten auf dem Wahlschein stehen. Es sind dies Markus Falk aus Koblenz, Marcus Röwer aus Radolfzell, Elke Baumgartner aus Stockach und Markus Mike Bumiller aus Singen.



Marcus Röwer bei der Abgabe seiner Unterlagen am Briefkasten des Volkertshauser Rathauses. swb-Bild: pr

Wie der Wahlausschuss weiter entschieden, wird es wegen der Auswahl an KandidatInnen eine öffentliche Kandidatenvorstellung am Mittwoch, 9. Januar, 20 Uhr, in der neuen Wiesengrundhalle geben. Dabei sollen den Bewerbern und der Bewerberin jeweils 30 Minuten

für ihre Vorstellung und für Fragen aus dem Publikum zur Verfügung stehen.



Markus Falk setzt auf Erfahrung in der Kommunalpolitik. swb-Bild: pr

Markus Falk (48) schickte die Informationen über sich per Mail, aufgrund der räumlichen Distanz. Der Diplom Verwaltungsbetriebswirt war aber am Wochenende im Hegau. Falk arbeitet seit 25 Jahren bei der Stadtverwaltung Koblenz, derzeit in der Kämmerei und Steueramt. Das ehemalige FDP-Mitglied habe im Rahmen einer Wahlkampfunterstützung für einen Bekannten im Raum Stuttgart erlebt, wieviel Freude Kommunalpolitik immer noch macht. Er wolle sich auch beruflich in den Südwesten Deutschlands, am liebsten in den Hegau orientieren, schreibt er. Im letzten Sommer hatte er sich bereits schon einmal für den Bürgermeisterposten in Wittnau bei Freiburg beworben, berufliche Gründe, hätten aber einen Wahlkampf verhindert. Marcus Röwer hatte als erster

am Donnerstagnachmittag seine Kandidatur öffentlich gemacht gehabt. Röwer (31) arbeitet derzeit im Ordnungsamt des Landratsamt Tuttlingen, studierte an der UNI Konstanz Politik- und Verwaltungswissenschaften und wohnt in Böhringen. Auf die Wahl sei er durch einen Bekannten aufmerksam gemacht worden und je länger er sich damit beschäftigt habe, desto interessanter fand er diese Herausforderung. Die Entscheidung sei dann an den Weihnachtsfeiertagen gefallen. Digitaler und Demographischer Wandel sieht er als die Herausforderung. Elke Baumgärtner (50) aus Stockach wurde erst kürzlich



Elke Baumgärtner dirigiert den Musikverein. swb-Bild: of

als die neue Dirigentin den Musikverein Volkertshausen vorgestellt. Sie hatte noch aufs Lehramt in Karlsruhe studiert, nachdem sie in ihrem Musikgeschäft in der Stockacher Oberstadt keine wirkliche Zukunft mehr sah. Sie ist derzeit als Lehrerin für Technik, Wirtschaftslehrer und Musik an der Gemeinschaftsschule tätig.

Auch bei ihr fiel die endgültige Entscheidung erst in den letzten Tagen im Gespräch mit ihren Kindern, sagte sie. Durch ihre Tätigkeit im Musikverein habe sie die besondere Kultur des Miteinander hier in der Ge-



Markus Mike Bumiller gab seine Bewerbung selbst im Rathaus ab. swb-Bild: pr

meinde erlebt, aus der man viel entwickeln könne. Markus Mike Bumiller (37) aus Singen war nicht an der Sitzung des Wahlausschusses zugegen. Er betreibt in Moos eine Eventagentur und war Geschäftsführer der »Buko« die für die Wirtschaftsjuvenoren der IHK den Bundeskongress in Singen und Konstanz in 2016 organisierte. »Trotz meiner Mitgliedschaft im Ortsverband der FDP Singen, lege ich Wert darauf, meine Kandidatur als Bürgermeister politisch neutral zu betrachten«, schreibt er ans WOCHENBLATT. Bürgerbeteiligung hat er sich auf die Fahnen geschrieben, so dass die Gemeinde mit dem Bürgerinnen und Bürgern gemeinsam weiter entwickelt werden solle.

Oliver Fiedler
fiedler@wochenblatt.net

OBI DIE MACHBAR MACHER SIND DA.

Dein Handwerker-Vermittlungsservice

Stanislaus Müller
OBI Renovierungsberater

- Beratung, Aufmaß, Montage aus einer Hand
- Ihr Vertragspartner wird OBI
- Festpreisangebote
- Umsetzung durch regionale Handwerker

OBI Singen • Kontakt: 0800 - 011 71 03

Singen

TSV Singen setzt auf Maglov

Auf dem 9. Tabellenplatz überwintert der Türkische Sportverein Singen in der Bezirksliga, in die das Team im letzten Sommer aufgestiegen war. Nun wurde überraschend ein Trainerwechsel durch den Verein bekannt gegeben. Ab sofort ist danach Slobodan Maglov der neue Trainer des Teams, so Sigi Özcan, Manager des Teams. Vom bisherigen Trainer Rui Mendes habe man sich im guten Einvernehmen getrennt. Nicht weil man unzufrieden mit ihm gewesen sei, sondern weil man mittelfristig höhere Ziele als die Bezirksliga anstrebe. Slobodan Maglov ist in der Region eine bekannte Trainerfigur. Er trainierte lange und erfolgreich den FC Singen und gab auch ein kurzes Gastspiel beim 1. FC Rielasingen-Arlen. Zuletzt war er in Geisingen und Hattingen als Trainer aktiv gewesen.

redaktion@wochenblatt.net

SONDERÖFFNUNGSZEITEN:

noch bis Sa. 05. Januar 2019

BIS 20 UHR GEÖFFNET!

BERATERTAGE BIS 05.01.

Nutzen Sie die Beratertage zu einer individuellen Schlafberatung!

Konstanz
Am Dachsberg 2
78479 Reichenau
Waldsiedlung
Tel. 07531/92470

BRAUN **BRAUN MOBEL CENTER**

www.braun-moebel.de

Stressless **EKORNES**

Singen
Carl-Benz-Straße 22
78224 Singen, Industriegebiet „Singen-Süd“
Tel. 07731/87580

Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.30 - 19.00 Uhr, Sa 9.30 - 18.00 Uhr

Öffnungszeiten: Montag-Samstag 9.30 - 19.00 Uhr

BRAUN Möbel-Center GmbH & Co. KG • Markwiesenstr. 38, 72770 Reutlingen

Das Wochenblatt lässt die Verteilqualität regelmäßig überprüfen. Wir bitten Sie daher bei einem Anruf bezüglich Zustellqualität um Ihre Unterstützung.
Herzlichen Dank – Singener Wochenblatt + Direktwerbung

Frühling in den eigenen 4 Wänden

Attraktive 3-Zi.-ETW in Singen im schlüsselfertigen Neubau, 88 m² Wohnfläche mit Südbalkon und selbstverständlich mit Lift! **PROVISIONSFREI!**



88279 Amtzell, Schattbucher Str. 19/2
info@vario-bauidee.de



EA 8.8j, 2016 IEA, Strom-Mix, EB 17.2 kWh/m², EEK A+
Tel. 07520 2024010
www.vario-bauidee.de

VERMIETUNGEN

1 ZIMMER

Kalkofen 1 Zi.-Whg NB
m. EBK, 40 m², KM 350,- €, EG, o. als Ferienwhg. Tel. 07732/919641

WG-Zimmer in Radolfz.

Damen WG/Herren WG u. gemischte WG, Zimmer möbl., gemeinschaftl. Küche/Bad, Waschm./Trockner, W-lan, Preise WM 430,-€-580,-€ je nach Zimmergröße, Kontakt: 0152-58179929 oder raso.verwaltung@aol.com

2 ZIMMER

2 Zi.-Whg., Radolfzell,
NR, möbl., sep. Eingang, EBK, Bad, sep. WC, FBH, gr. Terrasse, Busanbindung, KM 560,- + NK 170,- + Strom + KT, keine WG, ab 1.3.19, infomieten@t-online.de

3 ZIMMER

3 Zi.-Whg., Singen,
Stadtmitte, 3. OG, 74 m², Blk., EBK, KM 900.- + NK, 0178-5226099

Bauen und Wohnen

OBI

DIE MACHBAR
MACHER SIND DA.

Dein Handwerker-
Vermittlungsservice



- Beratung, Aufmaß, Montage aus einer Hand
- Ihr Vertragspartner wird OBI
- Festpreisangebote
- Umsetzung durch regionale Handwerker

OBI Singen • Kontakt: 0800 - 011 71 03

3 Zi.-Whg., Engen,
Altstadt, 85 m², 2.OG, EBK, Blk., Abstell- und Kellerraum, Stellplatz TG, langfristig ab 1.3. ggf. auch früher, KM 490.- + NK + 2 KM KT. Zuschriften unter 116768 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

3,5 Zi.-Whg., Bietingen,
100 m², große Terrasse + Garage, KM 700.- + NK, ab Ende März, Tel. 0152-02373259 ab 18 Uhr

4 ZIMMER UND MEHR

4 Zi.-Whg., Gailingen,
120 m², EBK, Garten, Blk., Ebenerdiger Zugang, KM 950.- + NK, frei ab 1.3.19, 7281hbf@gmail.com

4 Zi.-Whg., Rsgn,
ruhige Lage, 100 m², 1. OG, in 3 FH, Blk., Keller, Garage, Küche, NR, k. HT, ab 1.4., KM 850.- + NK, Zuschriften unter 116765 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

SONSTIGE OBJEKTE

Gewerberaum,
Aach/Hegau, ebenerdig, hell, vielseitig nutzbar, Hauptstrasse, Parkplätze vor dem Haus, KM 1.200.- + NK + 3 MM KT, T. 0172-6371899, elke.bleschick@t-online.de

Familie statt Heim

Warum alleine alt werden? Wir bieten Ihnen einen Platz als Familienmitglied mit Wohnen und Verpflegen in Tengen. Gemeinsame Unternehmungen statt einsame Abende. Erst Kennenlernen, Probewohnen dann einziehen. Zuschriften unter 116769 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

IMMOBILIENVERKÄUFE

4 ZIMMER UND MEHR

4 1/2 Zi.-Whg Radolfzell
92 m², Stellpl., Garage, 340.000,- €, Tel. 07732/919641

HÄUSER

EFH/RMH in SINGEN-Stadt
Tolles Sonnen-Süd-GS mit 440 m², weitg. modernisiert, angeeb., € 319.500,- + EBK € 9.500,-
Gerhard.HAMMER@ImmobilienBodensee.eu
Tel. 07731 62047 Fax 62049

GARAGEN/STELLPLÄTZE

Suche Garage o. Stellpl.
Singen Mitte, per sofort und Langzeit, Tel. 07731/948427

ALLES FÜRS KIND

Ki.-Schlitten m. Lehne
günstig zu kaufen gesucht. Tel. 07731/47996 (AB)

LANDMASCHINEN

Landmaschinenmeister
repariert-restauriert u. lackiert ihren Oldie-Traktor. T. 0173-8914604

ZU VERSCHENKEN

Garderobenschrank,
mittelbraun, mit 2 gr. Spiegeln, 1 Seite mit Einlegeböden, B/H/T 145x190x65 cm, an Selbstabh. zu versch., 07731/13790 ab 17 Uhr

Altes Klavier

zu verschenken, Tel. 07771/3598

Überwurf/Tagesdecke

Firma Betten Ruf, neuw., ca. 2,20x2,40 m, exkl. Design, aus Haushalt o. Rauch/Tiere, an Selbstabh. zu versch., 07731/918991

2 Röhrenfernseher,

Grundig und Löwe, Kühlschrank, an Selbstabholer zu verschenken, Tel. 0176-44472885

Küchenzeile, gelb matt,

3,2 m breit, voll funktionsfähig, an Selbstabholer zu verschenken, Schaffhausen, Tel. 004179/3477478

Eiche Stollenwand,

Couchtisch und Bücher, an Selbstabh. zu versch., Tel. 07732/58038

3er Couch, Sessel,

guter Zustand, an Selbstabh. zu versch., Tel. 0151-51455287

Sofagarnitur mit Tisch,

älteres Modell, Stoff hell, Holzteil Erle sgt. erhalten, altes Klavier für Deko o. ä., älterer Fernsehsessel verstellbar, an Selbstabholer zu verschenken Tel. 0172-7695285

HIFI / VIDEO

Röhrenradio, Bj. 58,
Schaub-Lorenz, funktionsfähig, 90.-, Tel. 0171-5259027

VERKÄUFE

Büro-Regalwand



top Qualität, erstkl. Zustd., wie neu.Gesamtregalwand: 400 B x 228 H x 38 T, Einzeln: 80 B, 228 H NP 5.300,-€ / für Selbstabh.: 1.300,-€, 0172-6078000
rw@woehrstein.net

MUSIK

Gitarrenverstärker,

Boss Amp., Katana 50, 1x gebraucht, 3 Monate, mit Garantie, (NP 199.-) 109.-, Tel. 0171-5259027

STELLENANGEBOTE

Prosit Neujahr

all denen, die noch Mensch geblieben sind u. einer ehrl. u. verlässl. Helferin, welche einen Unfallgeschädigten versorgt und sich 2x pro Woche einsetzt. Sie können auch kostenlos wohnen und werden gut bezahlt. Nur gut überprüfbare Bewerbung. Zuschriften unter 116763 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Haushaltshilfe

2 Pers.-Haushalt sucht zuverlässige u. sorgfältige Unterstützung in Singen (ca. 6 Std./Wo., Putzen & Bügeln), wir freuen uns auf Ihre Mail: haushaltshilfe2019@email.de

Stallhilfe m/w

Suchen dringend ab sofort zuverlässige, tatkräftige, tierliebe Pers., tägl. zur Fütterung im Milchviehbetrieb, Beschäftigung auf Minijobbasis, Tel. 0173/7445423

STELLENGESUCHE

Zuverl. Mann (59) sucht
seriöse Nebentätigkeit! Mo.-Fr. ab 16 h o. Samstags, 0176-97550084

Top Handwerker

aus Polen suchen Arbeit. Gute Qualität garantiert. T. 0172-6365410

UNTERRICHT

ABACUS

NACHHILFEINSTITUT

Einzelnachhilfe
beim Schüler
zu Hause

www.abacus-nachhilfe.de

Mathe-Nachhilfe ges.,

für das Kfm. Berufskolleg I und II, Tel. 0172-4433885

TIERMARKT

Kater Felix



wird in Öhningen vermisst, wer ihn gesehen o. aufgenommen hat bitte melden, bitte auch in Garage/Schopf/Keller schauen. 0170-3254409

HAUSHALTSAUFLÖSUNG

Sa. 5.1., 9-16 Uhr,
Böhringen, Franz-Schanz-Str. 10, alles muss raus!

Haushaltsauflösung

Eckbank m. Tisch, 2 Stühlen, Stoff hell, Holz Erle, Lattenrost Kopfteil el. verstellb., Waschmaschine Bosch, EBK + Oberschränke, Front weiß, Kühlschr.; L. ca. 5 m, alles günstig abzugeben, 0172-7695285

ZUM VERLIEBEN

Mann, 54 J.,

möchte die Einsamkeit beenden, welche Sie hat das Alleinsein auch satt? Tel. 0151-50436799

EINFACH SO

Für Senioren

Sie, 63 J., su. Herrn 70+ zum Kuscheln usw., Tel. 0176-7411706

Humorv. Frohnatur,

69 J., Witwe, sucht netten Mann mit Humor für gemeinsame Unternehmungen, im Raum Singen, Zuschriften unter 116764 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Netter Tanzpartner

gesucht (m) +/-50 J. zum Tanzen gehen/F-Kurs/Workshop - bin w/49J.,/172cm
netteleute-ambodensee@web.de

Flotte Dame 70 J.

hat noch Spaß am Leben und möchte auf diesem Wege einen netten Herren finden, der für alles offen ist. Zuschriften unter 116767 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

Lebensfreude pur

Voller Tatendrang? Also wir schaffen es, der Weg ist das Ziel: nach Santiago di Compostela. Bin Rentnerin, Mitte 60 und freue mich auf eine nette Reisebegleitung. Zuschriften unter 116770 an das SWB, Pf. 320, 78203 Singen

VERSCHIEDENES

Schwermetallbelastungen in Ihrem Haar?
Mineralstoffanalyse bei uns:
Aachtal-Apotheke Volkertshausen,
Tel. 07774 / 93260.

Kontakte

Hausfrau (34) -privat!
★0174-549 53 46★

AUTOMARKT

Kaufe alle Autos
PKW, LKW, Busse, Gel.-Wagen, TÜV, KM, Unfall, Motorschaden – egal, auch sonntags!
Tel. 0 77 31 / 14 79 749

FAHRZEUG ANKAUF

BRÜTSCH

DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS

Seit über 40 Jahren

Ihr kompetenter Partner
rund um das Thema Mobilität

**Wir kaufen Ihren
PKW ab BJ 2009
bis max. 80 TKM**

Ihr persönlicher
Ansprechpartner:
André Thiehoff
0 77 31 - 90 98 123
a.thiehoff@bruetsch-gruppe.de



www.bruetsch.de/Ankauf

Nissan Qashqai 1.2

19.980,- €

85 kW, EZ: 10/2017, 49.600 KM

Ausstattung Acenta, Klimaautomatik, Navigationssystem, Automatikgetriebe, Leichtmetallräder, Bluetooth, Fernlichtassistent, Spurhalteassistent, Sitzheizung, Tempomat, DAB-Radio, Einparkhilfe, Metallic uvm.

BRÜTSCH



Gottlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen

Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

FORD

KA

44 KW, EZ 4/02, Leder, Klima, ABS, TÜV neu, VB 1.280.-, Tel. 0171-2073525

Skoda Rapid 1.2 TSI

13.890,- €

kw 77, EZ: 02/2015, 27.900 KM

Klimaanlage, Leichtmetallräder, elektr. Fensterheber, ZV + Funk, Radio-CD, Nebelscheinwerfer, Sitzheizung, Einparkhilfe hinten, Servolenkung, ESP, elektr. Außenspiegel, Bordcomputer uvm.

BRÜTSCH



Gottlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen

Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

VW Polo 1.0

8.980,- €

44 kW, EZ: 11/2014, 84.200 KM

Ausstattung Comfortline, Klimaanlage, Sitzheizung, Einparkhilfe vorne + hinten, elektr. Fensterheber, ZV + Funk, ESP, Servolenkung, Mittellarmlehne, Bordcomputer, Bluetooth, Tagfahrlicht uvm.

BRÜTSCH



Gottlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen

Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

KFZ-ZUBEHÖR

Suche gebr. Reifen
Batterien PKW/LKW, Elektrogeräte,
Tel. 0171/9002225

ZWEIRÄDER

Beverly 125 Piaggio

Bj. 07, 150 ccm, 10TKm, Benzin, an Selbstbastler, Tel. 07731/46026

Skoda Yeti 1.4 TSI

23.980,- €

110 kW, EZ: 08/2017, 1.400 KM

Ausstattung Ambition, 4x4 Allrad, 6-Gang-Schaltgetriebe, Klimaautomatik, Sitzheizung vorne, Dachreling, Radio-CD, Einparkhilfe hinten, Bluetooth, Leder-Multifunktionslenkrad, getönte Scheiben hinten uvm.

BRÜTSCH



Gottlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen

Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

Hyundai I40 CW

17.980,- €

104 kW, EZ: 04/2016, 39.900 KM

Ausstattung Style, Automatik, Navigation, Anhängerkupplung, Klimaautomatik, Sitzheizung, Tempomat, Rückfahrkamera, getönte Scheiben hinten, LM-Räder, Spurhalteassistent, Bluetooth uvm.

BRÜTSCH



Gottlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen

Tel.: 07731-90980 - www.bruetsch.de

IMMER EIN GUTER
WERBEPARTNER

WOCHENBLATT

seit 1967



haus don bosco

Wir brauchen Ihre Pflege-Kraft

Für das Haus Don Bosco für Menschen mit Demenz suchen wir

Examinierte Pflegekräfte und Pflegehilfskräfte für den stationären Bereich

JETZT bewerben

Flexibles Arbeiten in Voll- oder Teilzeit, Teamarbeit, Fortbildungen und die Bezahlung nach Tarifrecht der Caritas sind für uns selbstverständlich.

Das Haus Don Bosco ist Teil der Caritas-Altenhilfe für die Region Konstanz. Als Netzwerk bieten wir alle wichtigen Dienstleistungen und Wohnformen für ältere Menschen.

Christine Brenner · Salesianerweg 5 · 78464 Konstanz
brenner@caritas-kn.de · www.caritas-altenhilfe-konstanz.de/jobs

Orizon GmbH ist Ihr kompetenter Partner, wenn es darum geht, am Arbeitsmarkt Profil zu zeigen. Denn unsere individuelle, persönliche Betreuung und Beratung stellt sicher, dass Sie den Job finden, der am besten zu Ihnen passt. Aktuell suchen wir:

- **Produktionshelfer und Facharbeiter für die Aluminiumverarbeitung (m/w)**
Vollzeit, übertarifliche Bezahlung, 3-Schicht, für unseren Kunden in Singen oder Gottmadingen mit Option auf Übernahme.
- **Produktionshelfer Gießerei (m/w)**
Vollzeit, übertarifliche Bezahlung, 3-Schicht, für unseren Kunden in Singen.

Wir nehmen den Schutz Ihrer personenbezogenen Daten ernst:
www.orizon.de/datenschutzvereinbarung

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung:

Orizon GmbH
Niederlassung Bodensee-Baar
DAS 3 / Wehrdstr. 7, 78224 Singen
Tel. 07731/4201-4
www.orizon.de
E-Mail: Bewerbung.Bodensee-Baar@orizon.de

Orizon

Unser Job ist gutes Personal

Mitarbeiter (m/w)

gesucht auf 450,- €-Basis, freundliches Erscheinungsbild und Deutschkenntnisse erforderlich.

Tabakwaren Freitag
August-Ruf-Straße 12a · 78244 Singen



Magistraße 5 · 78224 Singen

Wir suchen (m/w)

- **Frühstücksbedienung**
Rezeptionskenntnisse erwünscht
- **Servicepersonal**
zur Festeinstellung oder Aushilfe

Telefon 0172 / 9179828 oder 07731 / 14816699

Servicekraft für Spielhalle Nevada

in Teilzeit / 450,- €-Basis, gerne ab sofort in Singen gesucht.
Tel. 0176 / 99 60 12 66

Kreativer, erfahrener **LKW-Fahrer (m/w)**
KI. CE, ab sofort in Vollzeit für den Standort Engen gesucht.
Spedition Klaus Ederle Transporte
Auf Löbern 23, 78234 Engen-Welschingen
Tel. 0172 / 6 49 63 69

Verkäufer/in

gesucht für unser PSSST-Bettenhaus in Singen in Voll- oder Teilzeit. Sie haben gern Kontakt zum Kunden und Verkaufen macht Ihnen Spaß. Sie sind flexibel, zuverlässig und haben Erfahrung im Umgang mit EDV. Bewerbung bitte an: PSSST Bettenhaus Singen GmbH, Herrn Heinz Hasslinger, Scheffelstraße 30, 78224 Singen, E-Mail: singen@pssst.de



GUTE
MITARBEITER
FINDET
MAN

MIT DEM

WOCHENBLATT seit 1967



Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt:

Sabine Storz
Tel. 077 31/88 00 25
Fax 077 31/88 00 36
s.storz@wochenblatt.net

MIT EINER
ANZEIGE IM
WOCHENBLATT
FINDEN SIE IHR

WUNSCHPERSONAL!

WOCHENBLATT seit 1967



Erzdiözese Freiburg

Erzieher/in gesucht

Sandkuchen ist Ihr Lieblingskuchen? Fingerspiele absolvieren Sie ohne Knoten in den Händen? Und auf Ihrem Schoß haben mehr als zwei Kinder Platz? Dann sind Sie mit Leib und Seele Erzieher/in und wir sollten uns kennenlernen!

Wir suchen jeweils eine

Pädagogische Fachkraft nach § 7 KiTaG

in der Einrichtung:

- St. Blasius in Bankholzen** 100 % als Leitung der Einrichtung ab sofort
- St. Elisabeth in Steißlingen** 100 % ab sofort für den Ü3-Bereich
- St. Josef in Aach** Vollzeit/Teilzeit ab sofort
- St. Nikolaus in Rielasingen-Worblingen** 20 % ab sofort, 75 % ab April 2019
- St. Sebastian Worblingen** 48 % als Krankheitsvertretung ab sofort.

Zudem suchen wir in der Einrichtung

- St. Martin in Gottmadingen** eine päd. Fachkraft im Anerkennungsjahr und FSJ ab Sept. 2019
- St. Ursula in Mühlhausen** eine Integrationskraft ab sofort
- St. Josef in Immendingen** eine Sprachförderkraft für die Sprach-Kita, 50 % ab sofort

Als Verrechnungsstelle für katholische Kirchengemeinden Singen suchen wir Erzieher/innen, Kinderpfleger/innen oder vergleichbare pädagogische Fachkräfte nach § 7 KiTaG für verschiedene Einrichtungen. Wir sind ein traditionsreicher und zuverlässiger Arbeitgeber, der Ihnen nicht nur ein engagiertes Team und Spaß am Job, sondern auch viele Entwicklungsmöglichkeiten bietet.

Wenn Sie mehr über uns und unsere Stellenangebote wissen möchten, klicken Sie auf www.vst-singen.de, schreiben Sie uns eine E-Mail an ursula.blank@vst-singen.de oder rufen Sie uns an: **07731/79767-37**

Wir freuen uns auf Sie!



Unsere Kinder sind unsere Zukunft!

Die Stadt Engen ist Träger von 7 Kindertageseinrichtungen, bietet etwa 400 Betreuungsplätze und beschäftigt ca. 70 Erzieherinnen und Erzieher. Eine intensive sowie pädagogisch qualifizierte Entwicklungsförderung der Kinder liegt uns sehr am Herzen. Wir betreuen in unseren Einrichtungen Kinder im Alter von 1 bis 11 Jahren und brauchen Verstärkung.

Für den **Kindergarten Welschingen** und den **Kindergarten Sonnenuhr** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt

zwei Erzieherinnen/Erzieher m/w/d
100% unbefristet

oder qualifizierte Kräfte nach dem Fachkräftekatalog des § 7 KiTaG.

Wir erwarten:

- Kenntnisse in der Umsetzung des Orientierungsplanes
- Wertschätzung der Kinder sowie Wahrnehmung und Begleitung ihrer Interessen
- Bereitschaft zu einer intensiven und offenen Zusammenarbeit mit den Eltern
- Belastbarkeit
- Verantwortungsbewusstsein
- Flexibilität
- Wir legen Wert auf ein partnerschaftliches Miteinander zwischen Erzieherinnen, Kindern, Eltern und dem Träger.

Der **Kindergarten Welschingen** ist eine Tageseinrichtung mit zwei altersgemischten Gruppen im Alter von 2,5 – 6 Jahren und einer Krippengruppe für Kleinkinder im Alter von 1 – 3 Jahren.
Der **Kindergarten Sonnenuhr** zwei altersgemischte Gruppen, eine Krippengruppe sowie eine Ganztagesgruppe.

Ihre Vergütung und sonstige Leistungen erfolgen nach den tariflichen Bestimmungen des TVöD-SuE. Wir haben für unsere Beschäftigten das Betriebliche Gesundheitsmanagement BGM eingeführt.



Sind Sie interessiert?
Senden Sie uns bitte eine aussagefähige Bewerbung bis **10. Januar 2019** – wir freuen uns darauf!

Stadtverwaltung Engen, Personalamt, Hauptstr. 11, 78234 Engen. ✉ rathaus@engen.de (max 5 MB)

Für Fragen steht Ihnen die Leiterin Beate Pawlak, Kindergarten Welschingen, Tel. 077 33/79 49 oder Leiterin Elvira Windmüller, Kindergarten Sonnenuhr, Tel. 077 33/16 12 oder Personalsachbearbeiterin Marianne Wikenhauser unter Tel. 07733/502203
✉ mawikenhauser@engen.de gerne zur Verfügung.
Besuchen Sie uns auch im Internet: www.engen.de

STADT **ENG**EN
IM HEGAU



BRAUN setzt mit Erfolg Maßstäbe!

Wir sind ein modernes, expansives Möbelunternehmen mit 10 Einrichtungshäusern.
Für unser Wohnkaufhaus in Singen suchen wir zum baldmöglichsten Termin:

Küchenfachberater (m/w)

In Vollzeit

Ihre Aufgaben:

- Sie informieren Kunden über Produktdetails
- Sie wickeln Kundenbestellungen ab
- Sie planen und verkaufen Küchen
- Sie sorgen für eine repräsentative Gestaltung der Abteilung

Ihr Profil:

- Erfahrung im Verkauf von Küchen
- Kenntnisse in der EDV und Planungsprogrammen
- eine selbstständige, systematische und zuverlässige Arbeitsweise
- Einsatzbereitschaft und Flexibilität

Falls Sie keine Branchenerfahrung haben, sind wir gerne bereit Sie zum/zur Küchenexperten/Küchenexpertin auszubilden. In einem Intensiv-Kurs werden Ihnen alle wichtigen Details für die Küchenplanung vermittelt. Voraussetzung sind gute PC-Kenntnisse und eine kaufmännische Berufsausbildung.

Einrichtungsberater (m/w)

für die Abteilungen Wohnzimmer & Schlafzimmer, In Vollzeit

Ihre Aufgaben:

- Sie informieren Kunden über Produktdetails
- Sie wickeln Kundenbestellungen ab
- Sie sorgen für eine repräsentative Gestaltung der Abteilung

Ihr Profil:

- eine selbstständige, systematische und zuverlässige Arbeitsweise
- Einsatzbereitschaft und Flexibilität

Verkaufsmitarbeiter (m/w)

für den Mitnahmemarkt „Junges Wohnen“

Ihre Aufgaben:

- Sie informieren Kunden über Produktdetails
- Sie wickeln Kundenbestellungen ab
- Sie übernehmen Warenkontrollen
- Sie sorgen für eine repräsentative Gestaltung der Abteilung

Ihr Profil:

- eine selbstständige, systematische und zuverlässige Arbeitsweise
- Einsatzbereitschaft und Flexibilität

Verkaufsmitarbeiter (m/w)

für die Abteilung Boutique & Heimtextilien, In Vollzeit

Ihre Aufgaben:

- Kundenberatung im Bereich: Haushaltswaren, Geschenkartikel, Glas, Porzellan, Keramik und Heimtextilien
- Sie übernehmen Warenkontrollen
- Sie sorgen für eine repräsentative Gestaltung der Abteilung

Ihr Profil:

- Erfahrung im Bereich: Haushaltswaren, Glas, Porzellan, Geschenkartikel und Heimtextilien
- Freude am Kontakt mit Menschen
- eine selbstständige, systematische und zuverlässige Arbeitsweise
- Einsatzbereitschaft und Flexibilität

Das bieten wir Ihnen:

Wir bieten Ihnen einen abwechslungsreichen, interessanten und verantwortungsvollen Arbeitsplatz in einem erfolgreichen, familiengeführten Unternehmen mit gutem Betriebsklima. Ein angemessenes Festgehalt, Urlaubs- und Weihnachtsgeld sowie andere soziale Zusatzleistungen sind bei uns selbstverständlich.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche oder online (www.braun-moebel.de/stellenangebote/)

Bewerbung. Alle wichtigen Einzelheiten besprechen wir gerne mit Ihnen in einem persönlichen Gespräch.



BRAUN Möbel-Center GmbH & Co. KG • Markwiesenstr. 38, 72770 Reutlingen

Carl-Benz-Str. 22
78224 Singen
Telefon: 07731/8758-0
info@bmc-si.de

am hochrhein
gailingen

Bei der Gemeinde Gailingen am Hochrhein (ca. 2.900 Einwohner) ist zum 01. April 2019 die Stelle eines/einer

Mitarbeiter/in (m/w/d)
im Bereich Bürgerservice und zentrale Dienste (TIBS)
in Vollzeit (100 %) zu besetzen.

Das Aufgabengebiet umfasst alle anfallenden Aufgaben des Bürgerbüros, insbesondere Tätigkeit im Einwohnermeldeamt sowie die Mitarbeit im Tourismusbereich.

Ihr Profil:

- Abschluss als Verwaltungsfachangestellte/r - idealerweise mit Berufserfahrung im Bereich Bürgerservice
- Ausgeprägte Teamfähigkeit und hohe Kooperationsbereitschaft in einem kleinen Team
- Gute EDV-Kenntnisse

Wir suchen eine leistungsstarke, belastbare Persönlichkeit mit sicherem Auftreten und kommunikativer Kompetenz. Erwartet werden ein hohes Maß an Verantwortungsbewusstsein, überdurchschnittliches Engagement und eine selbstständige Arbeitsweise.

Die Einstufung erfolgt entsprechend Qualifikation und Erfahrung in Anlehnung an den TVöD. Der Aufgabenzuschnitt kann dienstlichen Erfordernissen entsprechend geändert werden. Schwerbehinderte Bewerber/innen erhalten bei gleicher Eignung den Vorzug.

Nähere Auskünfte erteilt Ihnen Teamleiter Steffen van Wambeke. (Tel. 07734/ 930313, E-Mail: steffen.vanwambeke@gailingen.de)

Interesse?

Dann freuen wir uns über Ihre schriftliche Bewerbung **bis zum 31. Januar 2019** an das Rathaus, Hauptstraße 7, 78262 Gailingen am Hochrhein oder per Mail an o. g. Mailadresse.

Wir suchen: **1 Kraftfahrer/in** Fsch. Kl. CE
auf Baustoffsilozug auch Solo-LKW

1 Kraftfahrer/in Fsch. Kl. CE
auf Siloaufstellfahrzeug
im Regionalverkehr

Paul Baur GmbH, 78253 Eigeltingen, Tel. 07572/76 60 30

Wir suchen ab sofort eine freundliche und flexible
Verkäuferin

(gerne ältere Dame)
ca. 2 Nachmittage/Woche für unser
Mode-Fachgeschäft in Radolfzell auf 450 € Basis.
Telefon: 0173/7269920 oder 07732/942593

**Mitarbeiterin für Büro- und Exporttätigkeiten
ab sofort gesucht**

Wir sind ein kleines Unternehmen im Bereich Herstellung und Vertrieb von elektro-optischen Geräten.

Für den Bereich Auftragsabwicklung, Export, allgem. Büro-tätigkeiten suchen wir ab sofort nach Radolfzell-OT eine Mitarbeiterin für 20 – 25 Std./Woche.
PC- und Englischkenntnisse erforderlich.

Schriftliche Bewerbungen bitte an:
Marita.Stegmann@MedSolution.de

Florist (m/w/d) gesucht

Für unsere neue Floristikabteilung
suchen wir kreative, freundliche,
Verstärkung mit Spaß am Verkaufen.
Auch ungelernte, aufgeschlossene
Kreative bekommen eine Chance.

Blumen Weggler

Schwarzwaldstr. 5; 78234 Engen Tel. 07733/5250
E-mail: weggler-blumen@t-online.de www.blumen-weggler.com

Zur Verstärkung unseres
Teams suchen wir ab 01.01.19



Koch (m/w)

für unsere Betriebsgastronomie mit
ca. 300 Tischgästen an unserem
Standort in **Singen**.
Arbeitszeit: Vollzeit Mo.-Fr.

Sie sind Koch aus Leidenschaft und
möchten Verantwortung übernehmen?
Und dies zu attraktiven Arbeitszeiten?

Sie fühlen sich angesprochen und
haben Erfahrung in der Gemein-
schaftsgastronomie? Dann freut sich
Herr Brügger auf Ihre Bewerbung
unter Tel. 07731 802540 oder
schriftlich an:

Dussmann Service Deutschland GmbH,
Mitscherlichstr. 8, 79108 Freiburg
bewerbungen-freiburg@dussmann.de
www.dussmanngroup.com

Zeit für Zähne

Wir suchen ab sofort eine

**Zahnmed. Fachangestellte
(ZFA/ZMP/ZMF/ZMV)**

auf Teil- oder Vollzeitbasis
in Gailingen am Hochrhein.

Mehr Infos auf
www.zeitfuerzaehne.com

STADTWERKE
RADOLFZELL

...immer
vor Ort!

Die Stadtwerke Radolfzell am Bodensee gelegen, versorgen rund 32.000 Einwohner mit Strom, Gas, Wasser, Wärme, Internet und betreiben den Stadtbus. Zur Unterstützung unseres Teams Strom, Abteilung Anlagen & Netze, suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

// NETZMONTEUR (m/w/d) - NETZSERVICE STROM

Wir bieten einen attraktiven Arbeitsplatz, in einem modernen, familienfreundlichen Unternehmen

Ihr abzudeckender Aufgabenbereich:

- Netzbetrieb 20 kV, 1 kV-Primärtechnik, Straßenbeleuchtung Unterhaltung und Neuanlagen
- Störungsbeseitigung und Baustellenkoordination
- Arbeitsvorbereitung
- Teilnahme am Bereitschaftsdienst

Ihre Voraussetzungen – unsere Anforderungen

- erfolgreich abgeschlossene Ausbildung in einschlägiger Fachrichtung,
- mehrjährige Berufserfahrung in der Energieversorgung, gerne auch Quereinsteiger aus Industrie und Handwerk
- gute Kenntnisse der einschlägigen Vorschriften sowie technischen Regelwerke
- fundierte EDV-Kenntnisse
- selbstständiges, strukturiertes und gewissenhaftes Arbeiten, hohe Zuverlässigkeit
- überzeugende Kommunikationsfähigkeit und ein sicheres, offenes Auftreten
- Teamfähigkeit, Engagement, Belastbarkeit, Flexibilität, mind. Führerscheinklasse B

Weitere Informationen

- Ihre fachliche und persönliche Weiterentwicklung wird durch uns individuell gefördert
- leistungsgerechte Bezahlung nach dem Tarifvertrag für Versorgungsbetriebe (TV-V) mit den üblichen Sozialleistungen und ergänzenden Betriebsvereinbarungen
- Vereinbarkeit von Familie und Beruf ist Bestandteil unserer Unternehmenskultur

Wenn Sie Ihr Engagement und Ihre Fähigkeiten in unser Team einbringen möchten, senden Sie bitte Ihre Bewerbung, gerne per E-Mail, mit Angabe Ihres frühestmöglichen Eintrittstermins an die

Stadtwerke Radolfzell GmbH
Untertorstraße 7-9, 78315 Radolfzell
E-Mail an: simone.blumer@stadtwerke-radolfzell.de



Stadtwerke Radolfzell GmbH // Untertorstraße 7-9 // 78315 Radolfzell // www.stadtwerke-radolfzell.de

thüga
ENERGIENETZE GMBH



Als Partner von Kommunen, Stadtwerken, Privathaushalten sowie Industrie und Gewerbe betreiben wir überregional Erdgas-, Strom-, Wasser- und Wärmenetze in Süddeutschland.

Unser Aufgabenfeld liegt dabei im Auf- und Ausbau sowie der Wartung und Instandhaltung dieser Netze. Als Service-Dienstleister überwachen wir rund um die Uhr unsere Netze und beheben Störungen schnellstmöglich vor Ort.

Insgesamt betreiben wir Energienetze in einer Länge von über 5.500 Kilometern. Um Pflege, Wartung und Ausbau der Netze kümmern sich bei uns mehr als 200 erfahrene Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Wir versorgen über 120 Städte und Gemeinden in Rheinland-Pfalz, Baden-Württemberg und Bayern.

**Erfahren Sie mehr über uns unter:
www.thuega-energienetze.de**

**Für unsere Standorte SINGEN oder SCHIFFERSTADT im Bereich Netzplanung Strom
suchen wir zum baldmöglichsten Eintritt eine/n**

Techniker/Ingenieur (m/w/d) Netzplanung

Ihr Aufgabengebiet umfasst:

- Projektleitung in unseren Digitalisierungsprojekten rund um das Thema Automatisierung von Netzberechnung, Schutzberechnung und Leittechnik
- Netzberechnung und Netzplanung in den Spannungsebenen Hoch-, Mittel- und Niederspannung
- technische Verantwortung für Schutzkonzepte
- Ausarbeitung und technische Verantwortung von Netzanschlusskonzepten in Zusammenarbeit mit unserer Netzwirtschaft
- Überprüfung und Koordination des Netzanschlussprozesses für die Installation von EEG-Anlagen und E-Tankstellen

Ihr Profil:

- Freude am Gestalten, den Mut neue Wege zu gehen und all das verbunden mit einer gewissen IT-Affinität
- ein erfolgreich abgeschlossenes Studium als Techniker/in, Elektroingenieur/in oder vergleichbarer Ausbildungsstand
- Kommunikationsfähigkeit und Spaß am Umgang mit Menschen
- idealerweise haben Sie bereits Erfahrungen im Bereich der Netz- und Schutzplanung erlangen können
- betriebswirtschaftliches Grundverständnis
- wünschenswert sind Kenntnisse in Netzberechnungsprogrammen

Was Sie erwartet:

- Den hohen Anforderungen der Thüga Energienetze GmbH, einer Tochtergesellschaft der Thüga Aktiengesellschaft, stehen gegenüber:
- eine leistungsorientierte Vergütung
- überdurchschnittliche Sozialleistungen
- die Möglichkeit zu mobilem Arbeiten
- offene und vertrauensvolle Teamkultur
- sehr gute Rahmenbedingungen zur Vereinbarkeit von Beruf und Privatleben
- sehr gute Entwicklungsmöglichkeit im Unternehmensverbund der Thüga



Bewerben Sie sich jetzt!

Sie sind bereit in unserem wachsenden Team Verantwortung zu übernehmen? Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung - bevorzugt online unter: www.thuega-energienetze.de.
Erste Fragen beantwortet Ihnen gerne Herr Dietmar Ehinger unter der Telefonnummer **07731/1480-2565**.

Thüga Energienetze GmbH · Industriestraße 7 · 78224 Singen

WOCHENBLATT seit 1967

ZUSTELLER/IN

WIR BRAUCHEN SIE!

Ferienvertretung oder feste Zusteller gesucht für die Verteilung des **WOCHENBLATTs** am **Mittwoch** in den Ortschaften: Singen, Friedingen, Rielasingen, Gailingen, Steißlingen, Volkertshausen, Engen, Aach, Radolfzell, Möggingen und Moos. Gerne mit PKW, Fahrtkosten können übernommen werden.

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung (ab 15 Jahren) unter: E-Mail vertrieb@wochenblatt.net Tel. 0 77 31/ 88 00 44

Die Gemeinde Moos (ca. 3.300) sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

stv. Hauptamtsleiter/in (m/w/d)

mit einem Beschäftigungsumfang von 100 %.

Ihre Aufgaben

- Bauverwaltung
- Mitarbeit im Hauptamt
- Grundbucheinsichtsstelle
- Liegenschaftsverwaltung
- Sonderaufgaben

Eine abschließende Abgrenzung des Aufgabengebietes bleibt vorbehalten.

Ihr Profil

- abgeschlossenes Studium als Dipl. Verwaltungswirt (FH)/ Bachelor of Arts (Public Management) oder einen vergleichbaren Abschluss
- selbständige und eigenverantwortliche Arbeitsweise
- freundliches, sicheres und bürgernahes Auftreten
- hohe Einsatzbereitschaft, Belastbarkeit, Durchsetzungsvermögen und Teamfähigkeit
- Bereitschaft für die Teilnahme an Terminen/Sitzungen außerhalb der üblichen Arbeitszeit
- Organisationsgeschick und gute EDV-Kenntnisse

Die Stelle eignet sich auch für Berufsanfänger.

Wir bieten

- einen interessanten und abwechslungsreichen Arbeitsbereich in einem kleinen Verwaltungsteam
- eine unbefristete Vollzeitstelle
- Einstellung im Beamtenverhältnis bis Besoldungsgruppe A 10 oder auf Grundlage des TVöD
- regelmäßige Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten

Für weitere Informationen steht Ihnen die Hauptamtsleiterin, Frau Martina Stoffel unter Tel. Nr. 07732 9996-12 oder E-Mail: m.stoffel@moos.de gerne zur Verfügung.

Senden Sie bitte Ihre aussagefähige Bewerbung bis **spätestens 20.01.2019** an Gemeinde Moos, Bohlinger Str. 18, 78345 Moos oder per E-Mail an: m.stoffel@moos.de

ZUSTELLER (m/w) GESUCHT

Wir suchen Sie als zuverlässigen und verantwortungsbewussten **SÜDKURIER-ZUSTELLER** (ab 18 Jahren) **für Urlaubs- und Krankheitsvertretungen** ab sofort in Honstetten, Rorgenwies, Seelfingen.

Direkt-Kurier Zustell,
Druck & Logistik GmbH
Tel. 07531 – 999 – 1100 | www.dkzdl.de/jobs

I'm shaping my future.

Gestalte deine Zukunft. Bewirb dich bei Aptar Pharma in Eigeltingen und Radolfzell.

Gewerbliche Ausbildung

- Verfahrensmechaniker/in für Kunststoff & Kautschuk
- Industriemechaniker/in
- Werkzeugmechaniker/in
- Elektroniker/in Betriebstechnik

Kaufmännische Ausbildung

- Industriekaufmann/-frau
- Industriekaufmann/-frau mit Zusatzqualifikation Internationales Wirtschaftsmanagement
- Fachkraft für Lagerlogistik (kaufmännisch-gewerbliche Ausbildung)

Duales Studium

- Bachelor of Engineering, Wirtschaftsingenieurwesen und Maschinenbau
- Bachelor of Engineering, Lebensmittel- und Verpackungstechnologie
- Bachelor of Arts, Industrie
- Bachelor of Science, Wirtschaftsinformatik

Bewirb dich jetzt! Per Post bei: Sabrina Weidele | Aptar Radolfzell GmbH
Öschlestraße 54-56 78315 Radolfzell | Tel.: 07732 801-763
Oder unter: karriere.rdl@aptar.com

Aptar
pharma
in Eigeltingen und Radolfzell



Wir wünschen all unseren Mitarbeitern ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2019

Wir wachsen weiter und suchen Sie (M/W/D) als:

- Verfahrensmechaniker Kunststofftechnik*
- Werkzeugmechaniker*
- Industriemechaniker*
- Betriebsmittelkonstrukteur
- Elektroniker Haus-/Gebäudetechnik
- Mitarbeiter Labor

Ihre neue Herausforderung:

- Spannende Aufgaben in einem innovativen, wachsenden Unternehmen mit offener Unternehmenskultur
- Teamorientiertes Arbeiten
- Vielseitige und herausfordernde Tätigkeiten bei einem Weltmarktführer
- Sie arbeiten an einem attraktiven Zukunftsstandort mit Innovationscharakter und einem internationalen Arbeitsumfeld

Ihr Profil:

- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung in einem der aufgeführten Berufe oder vergleichbare Berufserfahrung
- Sie haben einen ausgeprägten Sinn für sehr gute Qualität
- Sie arbeiten zuverlässig, eigenständig und teamorientiert
- *Sie sind zur Schichtarbeit bereit

Bewerben Sie sich unter:

karriere.rdl@aptar.com | Telefonisch steht Ihnen Herr Fecht unter Tel. 07732/801-518 gerne zur Verfügung.



Ihr neuer Arbeitgeber:

- Weltmarktführer für Sprüh- und Dosiersysteme
- 13.000 Mitarbeiter – 52 Standorte – 20 Länder
- 1,6 Milliarden Menschen nutzen unsere Produkte
- 6 Milliarden produzierte Systeme pro Jahr
- Unsere Standorte:

Aptar
pharma

in Eigeltingen und Radolfzell

- Gegründet 1947
- 750 Mitarbeiter
- Kontinuierliches Unternehmenswachstum
- Produktion für die pharmazeutische Industrie
- Über 10.000 m² Produktionsfläche

Ihre Vorteile:

- Leben und arbeiten, wo andere Urlaub machen
- Fachliche Weiterentwicklung und Karriereplanung
- 30 Tage Urlaub
- Mitarbeitergewinnbeteiligung
- Finanzielle Sonderleistungen wie Firmenfitness, Mitarbeiterrabatte, Altersvorsorge, Kantine
- Regelmäßige Firmenevents
- „We act local – and think global“

ARE YOU APTAR?

Bewerben Sie sich beim Weltmarktführer !

Aptar Radolfzell GmbH | Öschlestraße 54-56 | 78315 Radolfzell
oder unter aptar.com/de/karriere.html.

Reinigungskräfte

Tolle zuverlässige Mitarbeiter/in in der Reinigung gesucht:
Arbeitszeit: Montag – Freitag
Stockach: ab 5.00 Uhr und 15.00 Uhr, geringfügig und sv-pflichtig.
Beim persönlichen Gespräch diverse Bereiche auch individuell planbar.

Bei Interesse melden Sie sich telefonisch unter

Prior & Peußner

Tel. 0541 / 3494-250

www.pp-service.com



Amtliche Bekanntmachungen

SINGEN
Stadtverwaltung

Öffentliche Ausschreibung nach VOB

Bauvorhaben: Bahnquerung am KVB, Georg-Fischer-Straße/Güterstraße
Ort der Leistung: 78224 Singen
Leistung/Umfang: Straßen-/Gleisbauarbeiten
Angebotsfrist: 07. Februar 2019, 11 Uhr

Die Vergabeunterlagen sind erhältlich über das Vergabeportal DTVP (www.dtv.de).

Der vollständige Bekanntmachungstext ist veröffentlicht im Internet unter: www.in-singen.de (Rathaus, Prävention, Integration > Aktuell aus dem Rathaus > Ausschreibungen).

Termine

Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde: Das Sonntagscafé der Gemeinde in der Begegnungsstätte, Feldbergstraße 46, in Singen, ist ab Sonntag, 13.1. jeweils von 14.30 bis 16.30 Uhr geöffnet.

Parkinson-Selbsthilfegruppe: Gesprächskreis am Mittwoch, 9.1., 15 Uhr Praxis Stark, Singen.

Gottesdienste Autobahnkapelle Hegau: Sonntag, 6.1., 11 Uhr, ökumenischer Gottesdienst.

Infoabende mit Kreißsaalführung für werdende Eltern finden immer Mittwochs um 19 Uhr statt. Treffpunkt ist in der Eingangshalle des Hegau-Bodensee-Klinikums in Singen.

Gottesdienste Hegau-Bodensee-Klinikum: Samstag, 5.1., 9 Uhr Eucharistiefeier.

Landkreis Konstanz

Unterstützung für die Suchtprävention
AOK spendet an Suchtbeauftragten des Landkreises

Auch dieses Jahr darf sich der Suchtbeauftragte des Landkreises Konstanz, Johannes Fuchs, wieder über eine großzügige finanzielle Unterstützung in Höhe von 7.640 Euro freuen. Einen entsprechenden Spendencheck überreichte der stellvertretende Geschäftsführer der

AOK-Bezirksdirektion Hochrhein-Bodensee, Uwe Daltoe, schon im Dezember an Landrat Frank Hämmerle. »Dieses Engagement wissen wir sehr zu schätzen, denn erfolgreich Missbrauch und Sucht zu verhindern, gelingt nur auf breiter Basis mit guten Part-

nern«, bedankte sich der Landrat für die Finanzspritze. »Wir möchten mit unserer jährlichen finanziellen Unterstützung dazu beitragen, dass die Suchtprävention im Landkreis Konstanz weiterhin gut aufgestellt bleiben kann«, erklärt Uwe Daltoe. Der Kommunale Suchtbe-

auftragte will das Geld für Investitionen in den Ausbau von Netzwerkstrukturen, die Anschaffung von Präventionsmaterialien und in die Ausbildung von Multiplikatoren in der Präventionsarbeit einplanen, wurde mitgeteilt.

redaktion@wochenblatt.net

FAMILIENANZEIGEN

Alexander Jenei

DANKE an das Pflegeheim Emil-Sräga-Haus und Herrn Dr. Zachmann für die gute Betreuung. Den Betreuerinnen Fr. Göbel und Fr. Sieringer für die hilfreiche Unterstützung in all den schwierigen Jahren. Allen, die ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben und uns ihre Anteilnahme in vielfältiger Weise zum Ausdruck gebracht haben.

Margarethe, Alexander und Josef

STEINHANDWERK.DE
NEITSCH · STOCKACH

HERSTELLUNG
HIER IN
STOCKACH

NIKLAS NEITSCH STEINMETZ- UND BILDHAUERMEISTER
LUDWIGSHAFENER STRASSE 9 78333 STOCKACH FON: 07771 2462
INFO@STEINHANDWERK.DE WWW.STEINHANDWERK.DE

Ganz still und leise, ohne ein Wort,
gingst du von deinen Lieben fort.
Du hast ein gutes Herz besessen,
nun ruht es still, doch unvergessen.

Dieter Ehmer
* 19.5.1943 † 26.12.2018

Sein Leben war erfüllt von Liebe,
Arbeit und Sorge für die Seinen.

In Liebe und Dankbarkeit
Maria und Monika

78224 Singen, Malvenweg 29

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 4.1.2019, um 12.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof in Singen statt.
Von Beileidsbezeugungen bitten wir höflichst abzusehen.

Du bist nicht tot,
Du wechselst nur die Räume,
Du lebst in uns und gehst durch
unsere Träume.

Richard Perchtold
* 13.2.1954 † 26.12.2018

In ewiger Liebe und großer
Dankbarkeit
Deine Frau Herta
Dein Sohn Mario
Dein Sohn Frank
sowie alle Angehörigen,
Verwandten und Freunde

Unser tiefer Dank gilt ebenso der Ärzteschaft und dem gesamten Pflegepersonal des Singener Krankenhauses.

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung am Ruhebaum findet am Dienstag, 8.1.2019 um 14.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Singen statt.

Danksagung

Eleonore Maurer
geb. Hanke
* 4.1.1948 † 13.12.2018

Wir haben uns in aller Stille von ihr verabschiedet.
Für alle erwiesene Anteilnahme herzlichen Dank.

Georg Maurer
Simone Maurer

NACHRUF

Wir nehmen Abschied von unserem Ehrenmitglied

Emil Brütsch

Wir verlieren mit ihm einen ehemaligen Musikerkollegen, der über 30 Jahre als aktiver Musiker tätig war. Danach war er ein treuer Gast unserer Veranstaltungen. Er hat in einer schwierigen Zeit die Wiedergründung des Musikvereins Randegg nach dem 2. Weltkrieg mitbegleitet. Wir trauern mit seiner Familie sowie den Angehörigen und werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Musikverein Randegg 1864 e.V.

Nachruf

Wir trauern um unseren Mitarbeiter i. R.

Herrn Dieter Ehmer

der am 26. Dezember 2018 im Alter von 75 Jahren verstorben ist. Herr Ehmer war über 34 Jahre Mitarbeiter in unserem Technischen Zentrallager und wir haben ihn in all den Jahren als äußerst zuverlässigen, hilfsbereiten und stets einsatzfreudigen Mitarbeiter erlebt, der bei Vorgesetzten und Kollegen große Anerkennung und Wertschätzung fand.

In dankbarer Erinnerung für seine langjährige Tätigkeit nehmen wir von dem Verstorbenen Abschied und werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Werkleitung, Betriebsrat und Belegschaft
Nestlé Deutschland AG
Maggi - Werk Singen

Plötzlich und unerwartet verstarb meine liebe Frau,
Mutter, Tochter, Schwester, Schwägerin und Tante

Elsa
Eckardt-Siegel
geb. Siegel
* 4.7.1982 † 31.12.2018

Für immer in unseren Herzen
Thorsten mit Leonie-Emilia
Siegfried und Katharina
Nils
Siegfried mit Marta
Katharina mit Daniel, Joachim, Lukas und Davis
Edgar, Johann und Anna
und alle Angehörigen

Die Beerdigung findet am Dienstag, dem 8.1.2019, um 13.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt.

Es eilt die Zeit, die Stunden fliehn,
und niemand hält sie auf.
Auch deine Jahre gehn dahin,
wie schneller Wogen Lauf.

Der Heiland wartet mit Geduld,
der dich unendlich liebt.
Er ist's, der alle deine Schuld
durch seinen Tod vergibt.

Dein Sündenleid kennt Jesus schon.
Er gab dafür sein Blut.
O glaub an ihn, den Gottessohn,
und es wird alles gut.

Komm, eh' der letzte Tag versinkt,
die Rettung ist dir nah,
der ganzen Welt Erlösung bringt
das Kreuz von Golgatha.

christen-in-radolfzell.de

Danksagung

Helena Kenzler

Herzlichen Dank sagen wir allen, die mit uns Abschied nahmen, sich in der Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderer Dank an Herrn Dr. Renner für die langjährige gute Betreuung, an Herrn Pfr. Diesch für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier sowie dem Bestattungshaus Decker für die professionelle Begleitung.

Hilzingen, Im Namen aller Angehörigen
im Januar 2019 Martina Romeo





Danksagung

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren.
Es ist wohlthuend so viel Anteilnahme zu erfahren.

Wir möchten uns hiermit bei allen bedanken, die uns durch tröstende Worte sowie durch Blumen- und Geldspenden ihr Mitgefühl bekundeten.
Herrn Diakon Johann für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Engen, im Januar 2019

Familie Torre



Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist Erlösung eine Gnade.

Wir nehmen Abschied von meinem Vater, Schwager,
unserem Onkel und Paten

Egon Braun

* 4.5.1927 † 26.12.2018

In Liebe und Dankbarkeit
Bernhard Braun
Anna Stadelhofer mit Familie
und Angehörige

Die Beerdigung findet am Freitag, den 4. Januar 2019, um 14.00 Uhr
auf dem Friedhof in Rielasingen statt.

Wenn ihr an mich denkt,
seid nicht traurig.
Erzählt lieber von mir und
traut euch zu lachen.
Lasst mir einen Platz
zwischen euch, wie ich ihn
im Leben hatte.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns
verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf
vielfältige Weise so herzlich und zahlreich
bekundeten und bei der Trauerfeier mit uns
Abschied nahmen.

Besonders danken möchten wir der Sozialstation
Engen, SPV Horizont Singen, dem
Bestattungsinstitut Seidler sowie Frau Hauenstein
für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Kurt Erhardt

Im Namen aller Angehörigen
Erika Erhardt

Engen, im Januar 2019

Susanne Platzer

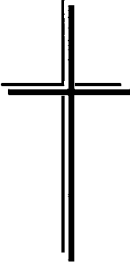
Steinmetz- und Steinbildhauermeisterin



Grabmale Gartenskulpturen Gartenkeramik

Bergstrasse 24 · 78253 Eigeltingen
Tel. 07774-92 98 51 oder -92 55 47
Fax -92 98 50 Mobil 0175-889 80 92





Die Erinnerung ist unsterblich,
sie gibt uns Trost und Kraft.

Horst Wenske

* 09.06.1936 † 27.12.2018

Hannelore Wenske Kerstin Schütz
Henning Wenske Timothy Schütz

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis
im Ruhewald Gottmadingen statt.

Nachruf

Wir trauern um unseren ehemaligen Mitarbeiter und Pensionär

Ludwig Leidolt

Mehr als 36 Jahre arbeitete Herr Leidolt in unserem
Unternehmen. In der langen Zeit seiner Betriebszugehörigkeit
war er in unterschiedlichen Positionen in den Bereichen
Kernmacherei, Rohgussbearbeitung und der Handrichterei
eingesetzt. Im Juli 1990 beendete er seine aktive Berufstätigkeit.

Wir werden Herrn Leidolt ein ehrendes Andenken bewahren und
ihn als hilfsbereiten und zuverlässigen Mitarbeiter in Erinnerung
behalten, der sich bei Vorgesetzten und Mitarbeitern großer
Wertschätzung erfreute.

GF Casting Solutions Singen GmbH
Geschäftsleitung, Betriebsrat und Beschäftigte

DANKSAGUNG

Begrenzt ist das Leben, doch unendlich ist die Erinnerung.

Hans Reining

Viele tröstende Worte sind gesprochen und geschrieben worden.
Viele stumme Umarmungen, viele Zeichen der Liebe und der
Freundschaft durften wir wahrnehmen.

Dafür sagen wir einfach nur: DANKE!

Besonders möchten wir Frau Welte für die würdevolle Gestaltung
der Trauerfeier danken.

Radolfzell,
im Januar 2019

Marinett, Bernhard und Winfried Reining
mit Familien



Wer so gelebt wie du im Leben,
wer so getan hat seine Pflicht,
wer stets sein Bestes hat gegeben,
stirbt selbst im Tode nicht.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Irene Pelz

* 18.06.1939 † 22.12.2018

In tiefer Trauer
Heike und Axel Heinzelmann
sowie alle Anverwandten

Rosenkranz am Donnerstag, 3. Januar 2019 um 18.30 Uhr in St. Laurentius in Markelfingen.
Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 4. Januar 2019,
um 10.30 Uhr auf dem Waldfriedhof in Markelfingen statt.

Traueradresse: Heike Heinzelmann, Gnadenseestr. 21a, 78315 Radolfzell

Todesanzeige und Danksagung

*Es gibt eine Zeit zum Leben und eine Zeit zum Sterben.
Wenn die Kraft zu Ende geht, ist es kein Sterben –
es ist Erlösung.*



In Liebe und Dankbarkeit haben wir seinem Wunsch
entsprechend im Familienkreis Abschied genommen von

Ludwig Leidolt

* 8.7.1930 † 17.12.2018

In stiller Trauer
Hannelore
Ingo und Waltraud
Willibald und Sylvia
Günter
Enkel und Urenkel:
Nadja und Michael mit Henri
Lars
Melanie und Sascha mit Celine, Cinja und Jonas
Cathrin und Andreas mit Mia und Paula
Daniel und Rona mit Lias
Anja und Benjamin mit Maya, Solea und Leonas
Geschwister:
Margret, Gertrud und Ernst
sowie alle Anverwandten

78224 Überlingen am Ried

Für die uns entgegengebrachte Anteilnahme sprechen wir allen unseren herzlichen Dank aus.

D Herrn Diakon Wilfried Ehinger für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.
A Besonderen Dank dem Pflegeheim Helianthum für die liebevolle Pflege.
N Den behandelnden Ärzten Herrn Dr. Grüninger, Herrn Dr. Dubouis und Herrn Dr. Nagel
K für die gute ärztliche Betreuung.
E Allen, die uns ihr Mitgefühl durch Worte, Schrift und Geldspenden zum Ausdruck
gebracht haben.



DER LIEBEN GEDENKEN MIT DEM

WOCHENBLATT seit 1967

Zum 10. Todestag von

Michael Faulhaber

† 04.01.2009

Zehn Jahre ist es her, seitdem du von uns gegangen bist.
Zehn Jahre – voller Einsamkeit ohne dich.
Zehn Jahre – ohne mit dir zu sprechen.
Zehn Jahre – ohne dich zu sehen.
Zehn Jahre – so viel ist geschehen.
Doch wir sind uns sicher, du hast alles gesehen.
Denn du bist immer bei uns, das sollst du wissen –
und dass wir dich unendlich vermissen!

Deine Eltern Heidi und Siegfried
Deine Schwester Sandra
Dein Sohn Marco



Danksagung



Herzlichen Dank sagen wir allen, die unsere Mutter,
Oma und Uroma

Hildegard Martin

auf ihrem letzten Weg begleitet haben und ihre Verbundenheit
durch ihre Anwesenheit sowie schriftlich und mündlich zum
Ausdruck gebracht haben.

Besonderer Dank gilt

- Dr. Hartmut Kästner für die jahrelange hausärztliche Betreuung
- den Pflegekräften der Sozialstation Hegau-West für die liebevolle Pflege
- Herrn Pfarrer Stahlmann für die gelungene Gestaltung der Trauerfeier
- dem Duo Klinghoff-Kühn für die wunderschöne musikalische Umrahmung
- dem Bestattungshaus Maier für die unkomplizierte und wohlthuende Begleitung

Gailingen, im Januar 2019

Im Namen aller Angehörigen
Horst, Manfred, Barbara und Silvia Martin

*Menschen begleiten uns eine Weile.
Einige bleiben für immer, denn sie
hinterlassen ihre Spuren in unseren Herzen.*



Nach einem erfüllten Leben nehmen wir in Liebe und Dankbarkeit
Abschied von meinem geliebten Mann, unserem treusorgenden
Vater, Schwiegervater, Bruder, Schwager, Onkel und Paten

Erhard Frei

* 24.10.1938 † 22.12.2018

In stiller Trauer

Heidrun Frei geb. Wieland
Dr. Ilona Peternell und Christoph
René Frei
sowie alle Anverwandten

78224 Singen - Überlingen a. R.,
Im Lusti 14

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 4.1.2019,
um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Überlingen am Ried statt.

*Begrenzt ist das Leben,
doch unendlich ist die Erinnerung.*

Herzlichen Dank

allen, die mit uns Abschied nahmen von meinem lieben Mann,
unserem Vater, Schwiegervater und Opa

Felix Korynta

Wir bedanken uns für das Mitgefühl durch Wort, Schrift, Blumen-
und Geldspenden sowie die Begleitung auf seinem letzten Weg.

Im Namen aller Angehörigen
Hilzingen, im Januar 2019 Hildegard Korynta

Nachruf

Wir trauern um unseren Mitarbeiter i. R.

Herrn Erhard Frei

der am 22. Dezember 2018 im Alter von 80 Jahren verstorben ist. Herr Frei war über 26 Jahre Mitarbeiter
in unserem Betriebsrestaurant und zeichnete sich durch sein hohes Engagement, Gewissenhaftigkeit und
ein großes Maß an Verantwortungsbewusstsein aus, was ihm bei Vorgesetzten und Kollegen große
Anerkennung einbrachte.

In dankbarer Erinnerung für seine langjährige Tätigkeit nehmen wir von dem Verstorbenen Abschied und
werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Werkleitung, Betriebsrat und Belegschaft
Nestlé Deutschland AG
Maggi - Werk Singen

*Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist Erlösung eine Gnade.*



In inniger Liebe und großer Dankbarkeit nehmen wir Abschied
von meinem lieben Mann, unserem treusorgenden Vater,
Schwiegervater, Opa, Bruder, Schwager, Onkel und Cousin

Suljo Okanović

20.01.1946 – 31.12.2018

Wir vermissen dich

Mirjana
Miralem und Monika mit Lia
Suad und Sandra mit Danis und Sanja
Amir und Elvira mit Lejla und Dino
sowie alle Anverwandten

78224 Singen

Die Trauerfeier findet am Montag, dem 7.1.2019, um 12.00 Uhr in der großen Trauerhalle
auf dem Waldfriedhof Singen statt.
Die Urnenbeisetzung erfolgt später im engsten Familienkreis.

*Ich bin gegangen – nur einen kleinen Schritt und gar nicht mal weit.
Und wenn Ihr dorthin kommt, wo ich jetzt bin,
werdet Ihr Euch fragen, warum Ihr geweint habt.*



In tiefer Liebe und großer Dankbarkeit nehmen wir
Abschied von meiner lieben Frau, unserer
herzensguten Mutter, Schwiegermutter, Oma,
Schwester und Schwägerin

Christa Beyer

geb. Hafner

* 25.12.1934 † 22.12.2018

In liebevoller Erinnerung
Olaf Beyer

Ilona Herschbach mit Norbert, Ann-Katrin und Andreas
Martina Toffolon mit Lara, Linda und Daki Mendez
Andrea Böhm mit Alexander und Marius
sowie alle Anverwandten

78224 Singen, Waldstraße 6

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 11.01.2019,
um 13.00 Uhr in der großen Trauerhalle auf dem Waldfriedhof Singen statt.

NACHRUF

Die Nachricht vom Tode unseres langjährigen Mitarbeiters und Kollegen

André Sawallisch

hat uns mit großer Betroffenheit und Trauer erfüllt.
Er ist im Alter von 44 Jahren nach kurzer, schwerer Krankheit verstorben.
Herr Sawallisch war in unserem Unternehmen leitend zuständig für die IT,
die Qualitätssicherung und die DIN-ISO Zertifizierung.
Mit hoher fachlicher Kompetenz, ausgeprägtem Verantwortungsgefühl
und klarer Zielorientierung hat er sich innerhalb und außerhalb
unseres Unternehmens ein bleibendes Ansehen erworben.
Herrn Sawallisch werden wir mit größter Wertschätzung in Erinnerung behalten.
Unser ganzes Mitgefühl gilt seiner Ehefrau und seinen beiden Kindern.

Geschäftsführung, Betriebsrat und Mitarbeiter/Mitarbeiterinnen
der Horn GmbH Gottmadingen





Traurig, aber dankbar für die gemeinsame Zeit, nehmen wir Abschied von unserem Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

Werner Hanke
* 24.10.1936 † 20.12.2018

In stiller Trauer
Maik Hanke mit Familie
sowie alle Angehörigen

Auf Wunsch des Verstorbenen findet die Beerdigung im engsten Familienkreis statt.

Ein besonderer Dank gilt:
– Pro Aetas mit Team für die langjährige Betreuung
– Dr. Kästner mit Team für die ärztliche Versorgung

Gailingen





Viel zu früh müssen wir Abschied nehmen.
Wir trauern um einen Menschen,
der stets für uns da war und uns
mit seiner Liebe gestärkt hat.

Als Gott sah, dass der Weg zu lang,
der Hügel zu steil,
das Atmen zu schwer wurde,
legte er seinen Arm um ihn
und sprach: »Komm heim.«

Bernhard Beger
unser Bögiy
* 1.12.1950 † 28.12.2018

In Liebe
Dagi Wenzler-Beger
Johannes und Benjamin Beger
Wolfgang und Steffi Beger
Ali und Markus Schoch mit Kindern
Dominic und Melanie Beger mit Kindern
Walter, Jürgen und Silvana Wenzler
alle Anverwandten und Freunde

Die Beerdigung findet am Mittwoch, den 9. Januar 2019,
um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Arlen statt.



*Einschlafen dürfen, wenn man das Leben
nicht mehr selbst gestalten kann,
ist der Weg zur Freiheit und Trost für alle.*

Veronika Binder
geb. Müller
* 17.05.1928 † 26.12.2018

Nun ruhe sanft und schlaf in Frieden, hab tausend Dank für deine Müh,
und bist du auch von uns geschieden, in unseren Herzen stirbst du nie.

Anton Binder
Theresia Duprée
Veronika Brandl
mit Familien

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag,
den 4. Januar 2019 um 15.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.



*Ich hab' es überwunden, bin erlöst von Schmerz
und Pein, denkt gerne zurück an mich in stillen
Stunden und lasst mich in Gedanken bei euch sein.*

Völlig unerwartet müssen wir Abschied nehmen von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester, Schwägerin, Patin und Tante

Ute Schneble
geb. Girres
* 16.7.1939 † 24.12.2018

In Liebe und Dankbarkeit
Dietmar und Ursula mit Tobias und Johanna
Ralf und Irené mit Jana, Melina und Timo
Christoph
Petra und Helmut mit Marvin und Alina
Elfriede Rimsberger
und alle Anverwandten

Traueradresse:
Dietmar Schneble
Churfürstenstraße 10
78262 Gailingen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 04.01.2019,
um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Gailingen statt.



*Du hast gesorgt, du hast geschafft,
gar manchmal über deine Kraft.
Nun ruhe sanft, du edles Herz,
die Zeit wird lindern unsern Schmerz.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von
unserem geliebten Vater, Bruder und Onkel

Reinhold Wanzke
* 02.01.1937 † 17.12.2018

In stiller Trauer
Christian und Hubert
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag,
den 4. Januar 2019, um 13.00 Uhr in der kleinen Trauerhalle auf dem
Waldfriedhof in Singen statt.



Als ich am Ende mein Lächeln verlor, war der Tod Erlösung.
Behaltet mein Lächeln in Erinnerung und denkt an Zeiten,
als ich mit Euch lachte.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner
geliebten Frau, unserer lieben Mutter, Schwiegermutter und Oma

Ilse Eberspächer
geb. Braun
* 25.10.1939 † 28.12.2018

Radolfzell,
Ratoldusstr. 12

In tiefer Trauer
Dein Rolf
Simone und Michael mit Tim
Michael mit Zoe und Yvonne mit Fabian
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, dem 08.01.2019,
um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Radolfzell statt.

Nachruf

Wir trauern um unsere langjährige Mitarbeiterin und Kollegin Ilse, die uns von klein auf
über 60 Jahre und vier Generationen treu begleitet hat.

Ilse Eberspächer

"Ilse war für uns alle immer unsere treue Seele"

Elektro Biller e.K.
Karl und Monika Biller
Sandra Biller-Stockner mit Familie

Biller eltec GmbH
Andreas Biller mit Familie
Wolfgang Bach mit Nina

Claudia Keller, Hubert Kille und alle ehemaligen Kolleginnen und Kollegen



*Von guten Mächten wunderbar geborgen,
erwarten wir getrost, was kommen mag.
Gott ist mit uns am Abend und am Morgen
und ganz gewiss an jedem neuen Tag.
Dietrich Bonhoeffer*

Traurig müssen wir Abschied nehmen
von unserer geliebten herzensguten Mutter, Oma und Schwiegermutter

Edelgard Renner
geb. Mayer
* 26.03.1925 † 22.12.2018

In Liebe und Dankbarkeit
Beate, Ursula und Wolfgang mit Max und Leo
und alle Angehörigen

Rosenkranz am Montag, den 7. Januar, um 18.30 Uhr in der Pfarrkirche St. Ulrich.
Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung auf dem Friedhof in Nenzingen findet am
Dienstag, den 8. Januar, um 14.00 Uhr in der Pfarrkirche statt.

**Nur online
DIESE WOCHE
zu gewinnen**

einmal freien Eintritt
für zwei Personen
für
»MELISSA
NASCHENWENG«

am 11.01.2019 um 20 Uhr
in der »Zur durschtigä Dupfee,
Après-Ski-Hütte«,
Emmingen-Liptingen.

www.waswannwo.tips/gewinnspiel/



Die sympathische Melissa Naschenweng ist weit über ihre Landesgrenze Österreich bekannt, z. B. durch den Musikantenstadl und gemeinsame Auftritte mit Andreas Gabalier! Johannes Kern und Markus Hildebrand, der singende Hufschmid, sind unsere Lokalmatadore und freuen sich mit uns auf den klangvollen Abend, der in dieser Kombination so noch nie zu sehen und hören war! Im Februar erschien das neue Album von Melissa Naschenweng und es trägt den vielfältigen Namen »Kunterbunt«. Und Kunterbunt ist kunterbunt – in jeglicher Hinsicht. Einen roten Faden durch das Album gibt es nicht. Ob Pop-Schlager, Volksmusik oder Boarischer, den viestimmigen Klang hört man deutlich heraus. Nach der ersten Single »Das Größte« – eine Hommage an die Liebe der Großeltern – folgt nun der nächste Hit: Braungebrannte Haut!

Infos: www.facebook.com Bild: adlmann promotion GmbH

Museum, Freizeit und Sport

- **MAC Museum Art & Cars**
Parkstraße 1, Singen
Öffnungszeiten:
Mi., Do., Fr. 14 – 18 Uhr;
Sa. 11 – 18 Uhr;
Sonn- und Feiertage
11 – 18 Uhr;
Mo., Di. Ruhetag.
Aktuelle Ausstellungen:
»Bewegte Farbe« –
Herbert Vogt. Bis 13.01.2019.
»MENSCHEN – Elsner &
Scholz«: Automobile
und Kunst der 50er Jahre.
Bis 23.6.2019.
»Reine Kopfsache«
Skulpturen im Garten
von Guido Häfner.
Bis 26.05.2019.
www.museum-art-cars.com

■ **Kunstmuseum Singen**
Ekkehardstraße 10, Singen
Tel.: +49 (0)7731 / 85-271
Öffnungszeiten:
Di. – Fr. 14:00 – 18:00 Uhr,
Sa. und So. 11:00 – 17:00 Uhr.
Aktuelle Ausstellung:
Objekt. Plastik. Skulptur.1.
Bildhauerei am Bodensee.
Bis 06.01.2019.
www.kunstmuseum-singen.de

■ **Städtisches Museum Engen + Galerie**
Klostergasse 19, Engen
Tel.: +49-7733 / 501400
Öffnungszeiten:
Di. – Fr. 14:00 – 17:00 Uhr,
Sa. – So. 11:00 – 18:00 Uhr.
- Eintritt: 3,- Euro;
ermäßigt 2,- Euro.
Aktuelle Ausstellung:
Katrín Parotat,
»Auflösung Ordnung
Komplexität«. Bis 06.01.2019.
www.engen.de

■ **Stadtmuseum**
»Altes Forstamt« Stockach
Aktuelle Ausstellung:
Die Stadtgeschichte wird seit
2003 in einem der beiden
Dachgeschosse präsentiert.
In acht Themeninseln zeigen
wir Ihnen kunst- und kultur-
historische Exponate sowie
Gegenstände aus dem Alltag
vergangerer Zeiten.
Öffnungszeiten:
Mo. – Fr. 9:00 – 12:00 Uhr,
Di. – Fr. 14:00 – 18:00 Uhr,
Sa. 10:00 – 13:00 Uhr.

■ **Kultur- und Museumszentrum
Schloss Meßkirch**
Tel. +49-7575 / 20646
Öffnungszeiten Kreisgalerie und
Martin-Heidegger-Museum,
ganztägig: Fr. – So. sowie
feiertags von 13 – 17 Uhr.
www.schloss-messkirch.de

■ **Museum Lindwurm**
Understadt 18, Stein am Rhein
Öffnungszeiten:
Winterpause
bis 28. Februar 2019
Telefon +41 (0) 52 / 741 25 12
www.museum-lindwurm.ch

DO 03.01.

TANZ/BALLETT

SINGEN
Stadthalle Singen | 17:00 Uhr | Der Nussknacker. Eine Aufführung des Staatlichen Russischen Balletts Moskau. Die Zuschauer können das opulente Bühnenbild und die prächtigen Kostüme, vor allem aber die Perfektion, Anmut und Leidenschaft der Tänzer bewundern. Tickets und Infos: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.

SA 05.01.

COMEDY

RADOLFZELL
Scheffelhof, Forsteistraße 2 | 19:00

Uhr | »Gerüchte ... Gerüchte ...«, Komödie von Neil Simon, gespielt von den »Kulissenschiebern«. Auf einer schicken Party in New York verschwinden die Gastgeber. Was ist passiert? Vorverkauf: Buchhandlung am Obertor. Weitere Aufführungen: www.kulissenschieber-radolfzell.de.

KONZERTE

SINGEN
Stadthalle Singen | 20:00 Uhr | Echoes. Die »Pink-Floyd«-Tribute-Show. Neben einem umfassenden »Best Of Pink Floyd« kommen dabei auch so manche fast schon in Vergessenheit geratenen Werke wieder zu Gehör. Tickets und Informationen: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.

STOCKACH
Jahnhalle, Jahnweg 1 | 20:00 Uhr | Frontm3n. Peter Howarth, Mick Wil-

son und Pete Lincoln gemeinsam auf einer Bühne! Das ist »Magie« und Spielfreude pur ... ein Hautnah-Konzert mit Hits, die jeder kennt und jeder liebt. Tickets und Infos unter: www.stockach.de, Tel. 07771 / 802300.

PARTYS/FESTE

EMMINGEN-LIPTINGEN
Zur durschtigä Dupfee, Après-Ski-Hütte | 20:00 Uhr | Dicke Fische. Das abwechslungsreiche Live-Repertoire fasziniert das Publikum bis niemand mehr stillsteht oder -sitzt – gute Laune ist garantiert! Infos unter: www.facebook.com/Zur-durschtigä-Dupfee-Après-Ski-Hütte.

WORKSHOPS

WAHLWIES
Leonhardstr. 68 | 09:00 Uhr | Nähmaschinen Höss - Nähkurs für Anfängerinnen und leicht Fortgeschrittene - Kurs-Nr. W18228. Individuelle Anleitung im Umgang mit Schnittmustern, zuschneiden und nähen. Anmeldung: Tel. 07771 / 919868. Infos zu diesem und zu weiteren Kursen: www.naehmaschinen-hoess.de (Anmeldung auch online).

fentliche Führung mit Museumsleiter Christoph Bauer M.A., mit dem Sie gemeinsam die Ausstellung erkunden können. Im Anschluss lädt das Kunstmuseum zum Apéro ein. Kosten: 2,- Euro zzgl. Eintritt (5,- Euro / 3,- Euro). Weitere Infos unter: www.kunstmuseum-singen.de.

PARTYS/FESTE

EMMINGEN-LIPTINGEN
Zur durschtigä Dupfee, Après-Ski-Hütte | 11:00 Uhr | Frühschoppen mit Wolfgang Störk. Beste musikalische Unterhaltung mit Wolfgang Störk. Infos unter: www.facebook.com/Zur-durschtigä-Dupfee-Après-Ski-Hütte.

SPORT

ENGEN
Schützenhaus Anseltingen | 09:00 Uhr | Dreikönigsschießen. Der Schützenverein Anseltingen veranstaltet von 9 - 12 Uhr im Schützenhaus das Dreikönigsschießen. Weitere Infos unter: www.engen.de.
In den Kohlwiesen 7a | 13:00 Uhr | Rudelwanderung. Der Hundesportverein veranstaltet um 13 Uhr beim Vereinsheim seine Rudelwanderung. Infos: www.engen.de.

SO 06.01.

FÜHRUNGEN

SINGEN
Kunstmuseum Singen | 11:00 Uhr | Ausstellungsführung mit öffentlicher Führung durch die Ausstellung »Objekt. Plastik. Skulptur. 1. - Bildhauerei am Bodensee.«. Die letzte öf-

MI 09.01.

PARTYS/FESTE

WAHLWIES
Renner's Besenbeiz Winkelstüble, Im Winkel 15 | 20:30 Uhr | Jazz und Dünnele. In stimmungsvollem Ambiente können Sie die Füße den Takt klopfen lassen, mitschnippen und

sich für den Rest der Woche stärken bzw. in das Wochenende ein»swingen«. Einlass 19.30 Uhr. Keine Reservierung. Tel.: 07771 / 62486. Weitere Infos auf www.stockach.de.

AUSSTELLUNGEN

SINGEN
MAC Museum Art und Cars. Parkstraße 1. Öffentliche Führung durch die aktuelle Ausstellung »Menschen - Scholz und Elsner«. Die Ausstellung zeigt Bilder der Künstler Gerhard Elsner und Günter Scholz sowie die deutschen Oldtimerikonen der 50er und 60er Jahre. Öffentliche Führungen (ohne Anmeldung): Freitags bis sonntags sowie an Feiertagen um 15 Uhr. Weitere Infos: www.museum-art-cars.de.
MAC Museum Art und Cars. Parkstraße 1. Sonderausstellung zum 100. Geburtstag des Künstlers Herbert Vogt. Anlässlich des 100. Geburtstages von Herbert Vogt zeigt die MAC-Galerie einen interessanten Querschnitt seines künstlerischen Schaffens. Öffnungszeiten: Mi., Do., Fr. 14 - 18 Uhr. Sa., So. und feiertags 11 - 18 Uhr; www.museum-art-cars.de; Eintritt frei.

STEIN AM RHEIN
Kunstschauenster Kulturhaus, Oberstadt 7. Stein am Rhein. SuperSteinSouvenir. Pomona Zipser bezeichnet ihren Scherenschnitt SuperSteinSouvenir als ein »Porträt von Stein am Rhein«. Verschiedenste Versatzstücke lassen sich darauf entdecken. SuperSteinSouvenir ist bis 17. Februar 2019 im Kunstschauenster ausgestellt. Weitere Infos: www.chretzeturm.ch.

VORSCHAU

AACH
Sa., 13.04., 20:00 Uhr, Gasthaus Kranz, Hauptstrasse 12. Erzählzeit ohne Grenzen mit Ingrid Kaltenegger. Musiklehrer Franz gerät in einen Autounfall, bei dem ein alter Mann umkommt. Das Unfallopfer Egon erscheint Franz als Geist. Franz und Egon suchen gemeinsam einen Weg, dass der Geist zur Ruhe kommt. Info: www.erzaehlzeit.com.

BEGGINGEN
Mi., 10.04., 20:00 Uhr, Gemeindehaus Trudihius, Dorfstraße 6. Erzählzeit ohne Grenzen mit Norbert Gstrein. Der neue Roman »Die kommenden Jahre« ist eine leichte, simple Geschichte, die genau wie die früheren Romane tief hineinführt in die Probleme und Paradoxien menschlichen Verhaltens. Info: www.erzaehlzeit.com.

BERINGEN
Fr., 12.04., 19:30 Uhr, Schulhaus Zimmerberg II, Mehrzwecksaal, Schulstrasse. Erzählzeit ohne Grenzen mit Torsten Schulz. Matthias Weber wird Wohnungsmakler und macht sich zur Aufgabe, Neureiche und Großkotze fernzuhalten. Zwischen Geld und Moral, vergänglichen Amouren und existentieller Einsamkeit ist ein aussichtsloser Kampf. Info: www.erzaehlzeit.com.

BUCHBERG
Fr., 12.04., 19:00 Uhr, Pfarrschür, Dorfstraße 3. Erzählzeit ohne Grenzen mit Klaus Modick. Bei einem Konzertbesuch lauscht Keyserling gemeinsam mit Frank Wedekind einer Sängerin, die ihm trotz des unbekannten Namens merkwürdig vertraut erscheint. Weitere Infos auf: www.erzaehlzeit.com.

GERO's-Hallenflohmarkt

Sa., 05.01.2019, 9-16 Uhr, Singen, Scheffelhalle, Schaffhauser Straße 32. Jeder kann mitmachen • lfd m. ab 9,- € • Tische vorhanden Info + Anmeldung per Tel. 0 172 / 7 97 60 02 oder E-Mail: info@geros-flohmarkt.de • www.geros-flohmarkt.de

Neueröffnung am 6.1.2019! Um 18.00 Uhr mit kostenlosem Apéro und Sektempfang

Der Adler in Öhningen ist wieder ein Gasthaus mit deutscher Küche und mit vielen leckeren Spezialitäten aus der Bodensee-Region und dem Schwarzwald. Hotel und Restaurant sind ab sofort jeden Tag geöffnet und Sie können auch reservieren.

Hotel Gasthaus Adler, Oberdorfstr. 14, D-78337 Öhningen
+49 7735 7582387, +49 157 84391501, www.adlerrestaurant.de



Landgasthaus Bohl

Unser Lokal bleibt vom 01. Januar bis 05. Februar 2019 geschlossen.

Singen – Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 – 4 92 25

vom Fass

BÜSINGEN
Fr., 12.04., 19:00 Uhr, Restaurant Alte Rheinmühle, Junkerstraße 93. Erzählzeit ohne Grenzen mit Gert Loschütz. »Ein schönes Paar« ist ein ergreifender Roman über Liebe und Vergänglichkeit vor dem Hintergrund der deutschen Teilung. Reservierung mit dem Hinweis »Erzählzeit« unter +41 (0)52 / 6252550

oder +49 (0)7734 / 931990. Info: www.erzaehlzeit.com.

BÜTTENHARDT
Fr., 12.04., 20:15 Uhr, Schulhaus, Aula, Hogeracker 3. Erzählzeit ohne Grenzen mit Sandra Hoffmann. Mit Courage und Zärtlichkeit erzählt die Autorin das Leben ihrer Großmutter. Eine Familie, drei Frauen, drei

Generationen – und zwischen ihnen ein Schweigen, gegen das nur eines hilft: erzählen. Weitere Infos auf: www.erzaehlzeit.com.

DIESSENHOFEN
Fr., 12.04., 19:30 Uhr, Museum Kunst und Wissen, Museumsgasse 11. Erzählzeit ohne Grenzen mit Angelika Klüssendorf. Der Chirurg Ludwig wird für April zum Lebensmenschen, und April für ihn. Im Guten wie im Schlechten. Eine Liebe zwischen zwei radikalen Einzelgängern entsteht, die zu einer toxischen Partnerschaft wird. Info: www.erzaehlzeit.com.

DÖRFLINGEN
Fr., 12.04., 19:30 Uhr, Trotte, Dorfstrasse 26. Erzählzeit ohne Grenzen mit Ingrid Kaltenegger. Musiklehrer Franz gerät in einen Autounfall, bei dem ein alter Mann umkommt. Das Unfallopfer Egon erscheint Franz als Geist. Franz und Egon suchen gemeinsam einen Weg, dass der Geist zur Ruhe kommt. Weitere Infos auf: www.erzaehlzeit.com.

EMMINGEN-LIPTINGEN
Fr., 11.01., 20:00 Uhr, Zur durschtigä Dupfee, Après-Ski-Hütte. Melissa Naschenweng und das Wolayersee-Echo. Beste musikalische Unterhaltung mit Melissa Naschenweng und dem Wolayersee-Echo. Infos: www.facebook.com/Zur-durschtigä-Dupfee-Après-Ski-Hütte.

So., 13.01., 11:00 Uhr, Zur durschtigä Dupfee, Après-Ski-Hütte. Frühschoppen mit Chris Metzger und seiner 6-Zentner-Band. Chris und Mali sind ein unschlagbares Duett mit Spaß an der Musik und Entertainment. Garantiert sehr kurzweilig und mitreißend. Info: www.facebook.com/Zur-durschtigä-Dupfee-Après-Ski-Hütte.
Sa., 19.01., 20:00 Uhr, Zur durschtigä Dupfee, Après-Ski-Hütte. Second Way. Melodic Rock, klassisch angerichtet nach bester Manier, aber modern garniert. Eigene Titel, eigenwillige musikalische Umsetzung, höchst professionell, virtuos – doch immer melodisch. Infos: www.facebook.com/Zur-durschtigä-Dupfee-Après-Ski-Hütte.

ENGEN
Sa., 12.01., 17:00 Uhr, Neue Stadthalle. Neujahrsempfang mit Bürgerehrung. Es sind alle Bürgerinnen und Bürger recht herzlich eingeladen. Infos unter: 07733 / 5020, www.engen.de.
Fr., 18.01., 19:30 Uhr, Städtisches Museum Engen. Vernissage: Vivian Kahra »Dasein«. Die Künstlerin öffnet ihre Malerei für Sehnsüchte, die sie nicht stillt, erfindet Figuren, deren Bewegungen in sich zurückgenommen werden, und Bildräume, deren Energien gleichermaßen freigesetzt wie zurückgebunden werden. Infos: 07733 / 5020, www.engen.de.

Di., 22.01., 19:00 Uhr, Städtisches Museum Engen. Stubenclassics. Konzert der Stubengesellschaft. Weitere Informationen unter: 07733/ 5020 oder www.engen.de.

RADOLFZELL
Fr., 18.01., 10:00 Uhr, Milchwerk. LebensArt - Ausstellung. Mit der Messe LebensArt beginnt bereits im Januar die Vorfreude auf den Sommer. Schickes zum Wohnen und jede Menge Lifestyle versprechen ein einzigartiges Einkaufserlebnis für die ganze Familie. Infos: www.lebensart-messe.de.
Do., 14.02., Bora HotSpaResort. ValentinsSpecial. Nehmen Sie sich Zeit – Zeit für Ihre Liebe. Unbeschwertere Momente zu zweit erleben. In einer einzigartigen Umgebung – unserem BORA HotSpaResort. Machen Sie diesen Valentinstag zu etwas ganz Besonderem. Weitere Infos unter: www.bora-hotsparesort.de, 07732 / 950400.
Do., 21.02., 17:00 Uhr, Bora HotSpaResort. Yoga Retreat »Winter Wave's – Februar Winter Getaway am Bodensee«. Weiche, ruhige Einheiten, die die Möglichkeit geben einzutauchen, Gedanken auf- und wieder abtauchen zu lassen. Kreise zu ziehen und durch einkehrende Stille auf den Grund blicken zu können. Weitere Infos unter: www.bora-hotsparesort.de, 07732 / 950400.

Fr., 18.01., 19:00 Uhr, Stadthalle Singen. Neujahrsempfang. Oberbürgermeister Bernd Häusler lädt zur Rück- und Vorschau mit erstklassigem Begleitprogramm. Karten erhältlich in den Büros der Tourist-Information, Stadthalle oder Marktpassage, ab Di., 08.01.2019. Infos: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.
Sa., 19.01., 20:00 Uhr, Stadthalle Singen. Willy Astor: Jäger des verlorenen Satzes. Erleben auch Sie einen heiteren Abend mit Deutschlands wahrscheinlich berühmtesten Verb-Brecher, Silbenfischer und Vers-Sager. Tickets und Infos unter: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.
Sa., 19.01., 19:30 Uhr, Jugendmusikschule. Raritäten. Studiokonzert mit Daniel Austrich, Aleksey Semenenko, Karolina Errera, László Fenyő, Anna Zassimova mit Werken von Georges Catoire und Sergei Tanajew. Tickets und Infos unter: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.
So., 20.01., 19:00 Uhr, Stadthalle Singen. Wunschkinder. Warum sind aus den süßen Sprösslingen so antriebslose Null-Bock-Erwachsene geworden, die nicht wissen wollen, wie es in ihrem Leben weitergehen soll? Tickets und Infos unter: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.
Mi., 23.01., 20:00 Uhr, Stadthalle Singen. Rhythm of The Dance. Flinke Füße, die in einer atemberaubenden Geschwindigkeit, faszinierend synchron über das Parkett tanzen, aufwändige und sensationelle Licht- und Soundeffekte, fantasievolle Kostüme und fantastische Musik. Tickets und Infos unter: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.
Fr., 25.01., 18:30 Uhr, Stadthalle Singen. Sportlerehrung. Festabend mit großem Showprogramm. Es werden eine große Zahl Sportlerinnen und Sportler für ihre besonderen Leistungen im Jahr 2018 ausgezeichnet. Eintritt frei. Infos unter: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.

STOCKACH
So., 17.02., 16:00 Uhr, Bürgerhaus Adler Post. Stockacher Meisterkonzert - Konzert für Kinder und Familie. Der junge Pianist Aaron Löchle spielt Meisterwerke Beethovens für Klavier. Tickets und Infos unter: www.stockach.de, Tel.: 07771 / 802300.

Kino

3. Januar – 9. Januar

- CINEPLEX SINGEN**

 - **100 Dinge**
Do., Fr., Sa., So., 18:10, 20:45 Uhr, Fr., Sa., 23:15 Uhr, Mo., Di., Mi., 18:15, 20:50 Uhr.
 - **A Star is Born**
Fr., 19:30 Uhr, So., 17:00 Uhr, Mo., 20:00 Uhr, Di., 17:30 Uhr, Mi., 20:30 Uhr.
 - **André Rieu – Neujahrskonzert 2019**
So., 17:15 Uhr.
 - **Aquaman**
Do., So., Mi., 19:45 Uhr, Fr., Sa., Mo., Di., 16:30 Uhr, Fr., Sa., 22:45 Uhr.
 - **Aquaman, 3D**
Do., So., Mi., 16:30 Uhr, Fr., Sa., Mo., Di., 19:45 Uhr, Fr., Sa., 23:00 Uhr.
 - **Bohemian Rhapsody**
Do., Sa., Di., Mi., 17:20 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Di., Mi., 20:00 Uhr, Mo., 17:40 Uhr.
 - **Bumblebee**
Do., Sa., 14:30 Uhr, Do., Sa., Di., 20:30 Uhr, Fr., Mi., 16:45 Uhr, Fr., 23:15 Uhr, So., 17:30 Uhr, Mo., 20:45 Uhr.
 - **Bumblebee, 3D**
Do., Sa., Mo., Di., 16:45 Uhr, Fr., So., 14:30 Uhr, Fr., So., Mi., 20:30 Uhr, Sa., 23:15 Uhr.
 - **Der Grinch**
Do., Fr., Sa., So., 14:15 Uhr, Do., Fr., Mi., 16:10 Uhr, Sa., So., 16:00 Uhr.
 - **Der Grinch, 3D**
Do., Fr., 14:30 Uhr.
 - **Der Junge muss an die frische Luft**
Do., Fr., Sa., 15:00 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mi., 18:20 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Di., Mi., 20:45 Uhr, So., 14:45 Uhr, Mo., 18:30, 20:50 Uhr, Di., 17:00 Uhr.
- **Der kleine Drache Kokosnuss – Auf in den Dschungel!**
Do., Fr., Sa., So., 14:00, 16:05 Uhr, Mo., Di., Mi., 16:10 Uhr.
 - **Feuerwehrmann Sam – Plötzlich Filmheld!**
Sa., So., 14:00 Uhr.
 - **Grüner wird's nicht, sagte der Gärtner und flog davon**
Mo., 14:30, 15:15, 16:00 Uhr.
 - **Mary Poppins' Rückkehr**
Do., Fr., Sa., So., 14:00 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi., 17:00 Uhr, Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., 20:15 Uhr.
 - **Mortal Engines: Krieg der Städte**
Fr., 17:30 Uhr, Sa., 23:15 Uhr, So., Di., 20:20 Uhr.
 - **Mortal Engines: Krieg der Städte, 3D**
Do., Sa., Mo., Mi., 20:20 Uhr, Fr., 23:15 Uhr.
 - **Nur ein kleiner Gefallen**
Fr., 23:15 Uhr.
 - **Phantastische Tierwesen: Grindelwalds Verbrechen**
Do., Fr., Sa., So., Mo., Mi., 17:15 Uhr, Do., Sa., Di., 19:30 Uhr, Fr., So., 20:15 Uhr.
 - **Robin Hood**
Mi., 20:00 Uhr.
 - **Sneak Preview**
Mo., 20:00 Uhr.
 - **Spider-Man: A New Universe**
Do., Fr., Sa., So., 14:45 Uhr.
 - **Spider-Man: A New Universe, 3D**
Do., Fr., Sa., Mo., Di., Mi., 17:30 Uhr.
 - **Tabaluga – Der Film**
Do., Fr., 14:00 Uhr, Sa., So., 14:30 Uhr.
 - **Unknown User: Dark Web**
Fr., Sa., 23:20 Uhr.
 - **Widows – Tödliche Witwen**
Fr., 23:15 Uhr.

WOCHENBLATT

seit 1967

Ticketcenter

Kaufen Sie Ihre Eventkarten direkt bei uns und sparen Sie bares Geld!*

Veranstaltungen

Jetzt bei uns:

Stadthalle Singen	
Der kleine Prinz – Musical –	10.01.19
Rumpelstilzchen	14.01.19
Das Phantom der Oper	10.02.19
Die Amigos	15.02.19
The 12 Tenors – Best of Tour 2019 –	06.03.19

Hohentwiefelfest 2019	
Wincent Weiss	25.07.19
James Morrison	27.07.19
In Extremo	28.07.19

Milchwerk Radolfzell	
Feuerwehrmann Sam rettet den Zirkus	16.01.19
Der Zigeunerbaron	10.02.19
Die Nacht der Musicals	19.02.19

*** Wenn Sie hier direkt Ihre Karten kaufen, sparen Sie die Versandkosten und die Onlinebearbeitungsgebühr:**

SINGEN	RADOLFZELL
Hadwigstr. 2a	Untertorstr. 5
Öffnungszeiten:	Öffnungszeiten:
Mo, Di	nur montags
8.15 Uhr - 18.00 Uhr	8.15 Uhr - 12.00 Uhr
Mi, Do, Fr	14.00 Uhr - 18.00 Uhr
8.15 Uhr - 12.00 Uhr	
14.00 Uhr - 18.00 Uhr	

SINGEN
Do., 10.01., 20:00 Uhr, Stadthalle Singen. Der kleine Prinz. Es wird die Geschichte eines Prinzen erzählt, der von einem fernen Stern kommt, und den Menschen auf der Erde scheinbar einfache Fragen stellt. Ein kurzweiliger Musical-Spaß für kleine und für große Leute! Tickets und Infos unter: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.
Sa., 12.01., 20:00 Uhr, Stadthalle Singen. Neujahrskonzert. Ein feurig-ungarischer Abend mit Werken von Franz Liszt, Vittorio Monti, Johann Strauss, Johannes Brahms, Pablo De Sarasate, Eduard Strauss und Hector Berlioz. Tickets und Infos unter: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.
Mo., 14.01., 15:00 Uhr, Stadthalle Singen. Rumpelstilzchen. Lustig und anrührend, mit musikalischem Witz und geheimnisvoller Spannung zeigt das Theater »Mimikri«, wie im Palast des goldgierigen Königs ein kleines Kind wichtiger wird als alle Schätze der Welt. Ab 4 Jahren. Tickets und Infos: 07731 / 85504 oder www.stadthalle-singen.de.

Theater

3. Januar – 9. Januar

DIE FÄRBE SINGEN

Tickets und Infos: www.die-faerbe.de oder 07731 / 64646.

Jetzt informieren
Tickets und Infos: www.theaterkonstanz.de.
Tickethotline: 07531 / 900 150.

SPIEGELHALLE KONSTANZ

■ **Wer hat Angst vorm weißen Mann**
Das Naturrecht des Clowns ist es, eine Ordnung inmitten der Hölle zu finden, in der jeder Augenblick ein Wunder ist. Eben das erzählt die mit Andreas Giebel und Brigitte Hobmeier verfilmte Komödie. Di., Mi., 20:00 Uhr.

WERKSTATT INSELGASSE

■ **Vom Fischer und seiner Frau**
Ein Märchen über unsere Wünsche und die Suche nach dem Glück. Für Kinder ab drei Jahren. Di., Mi., 10:00 Uhr.

Jetzt informieren
Tickets und Infos: www.theaterkonstanz.de.
Tickethotline: 07531 / 900 150.

Mühlhausen-Ehingen



Beste Unterhaltung garantieren Kathrin Kriebisch und Jürgen Frank. swb-Bild: MGV

K(r)ampf ums liebe Geld

Der Titel spricht für sich: Bei der Komödie »Der K(r)ampf um das liebe Geld« dreht sich alles um den schnöden Mammon. Seit Wochen probt die Laienspielgruppe des Männergesangsverein (MGV) Mühlhausen-Ehingen um Regisseur Fritz Schoch für das diesjährige Theaterstück, das am Samstag, 5. Januar, um 19.30 Uhr und am Sonntag, 6. Januar, um 14 Uhr in der Mägdeberghalle in Mühlhausen aufgeführt wird. Karten gibt es vor Ort und jede Karte für die Vorstellung am Samstag nimmt an einer kleinen Verlosung teil. redaktion@wochenblatt.net

Singen



Andre Rieu's Neujahrskonzert wird im Cineplex am Sonntag übertragen. swb-Bild: Hoorn

Neujahrskonzert mit Andre Rieu

Walzerkönig André Rieu hat sich für seine vielen Fans eine besondere Überraschung ausgedacht: erstmals zeigt er ein Neujahrskonzert weltweit auf der großen Kinoleinwand. Beschwingt begrüßen André Rieu und sein Johann-Strauss-Orchester mit dem Konzert aus dem historischen Rathaus von Sydney das neue Jahr. Die Kinogäste erwartet ein fröhlicher Jahresauftakt voller bekannter Melodien und mit vielen Gästen. Im Singener Cineplex wird das Konzert am Sonntag, 6. Januar, 17.15 Uhr, gezeigt. Karten gibt es im Cineplex und unter www.cineplex.de/singen.

Konstanz



Ein Portrait von Karl Großhans als Arbeiterrat. swb-Bild: Rosgartenmuseum

Ein Kämpfer für die Arbeiter

Karl Großhans bewirkte ab etwa 1900 die Professionalisierung der Konstanzer Arbeiterbewegung. Er stieg 1918/1919 zum Vorsitzenden des Arbeiter- und Soldatenrates auf. In der NS-Zeit wurde Großhans dreimal verhaftet oder in KZs deportiert. 1946 starb er an den Folgen der KZ-Haft. Historiker Dr. Michael Kitzing würdigt in seinem Vortrag die herausragende Persönlichkeit Karl Großhans in der Konstanzer Sozialdemokratie am Mittwoch, 9. Januar, 19 Uhr im Rosgartenmuseum. Anmeldung: katharina.schlude@konstanz.de oder 07531/900-913.

Singen



Steffen Gräber springt für Martin Lindow in »Wunschkinder« ein. swb-Bild: Niklas Berg

Steffen Gräber springt ein

Der Schauspieler Martin Lindow kann krankheitshalber an der Aufführung des Theaterstücks »Wunschkinder« von Lutz Hübner und Sarah Nemitz, am Sonntag, 20. Januar, um 19 Uhr in der Stadthalle Singen nicht mitwirken. An seiner Stelle spielt Steffen Gräbner, der bereits in Hamburg eingesprungen ist. Steffen Gräbner war bereits im Oktober mit »Willkommen bei den Hartmanns« in der Stadthalle Singen. Das Echo der neuen »Wunschkinder«-Inszenierung bei Publikum und Presse ist äußerst positiv. Karten gibt es beim WOCHENBLATT.

Singen



In dieser Szene ist die kommende Katastrophe schon spürbar. swb-Bild: Veranstalter

»Eine Stunde Ruhe«

»Eine Stunde Ruhe« will sich Timothy Peach als Hauptdarsteller im gleichnamigen Stück von Florian Zeller mit seltenen Jazz-Platten nehmen. Doch niemand gönnt ihm auch nur eine ruhige Minute: weder seine Frau (Nicola Tiggeler), noch deren beste Freundin (Saskia Valencia), die gleichzeitig seine Geliebte ist. Aber auch sein Sohn, sein Nachbar und ein Klempner hindern ihn am Hör-genuss. Wie die Zuschauer am 24. Januar, 20 Uhr, in der Stadthalle Singen erleben können, folgt in dieser Komödie Katastrophe auf Katastrophe. Karten gibts beim WOCHENBLATT.

Konstanz



Sven Giegold (MdB) diskutiert bei der Vhs über »Europa am Scheideweg?« swb-Bild: pr

Europa am Scheideweg?

Immer mehr Menschen scheinen vom Zusammenleben in Europa überfordert. Sie wollen zurück zur eigenen Nation ohne Fremde, zurück zur Heimat. Dieses Bedürfnis erfüllen populistische, demokratie- und europafeindliche Gruppen. Ihr Einfluss nimmt auch in Kernländern der EU zu. Der Europa-Abgeordnete Sven Giegold und der emeritierte Professor Georg Lind versuchen am Mittwoch, 16. Januar, um 20 Uhr in der vhs Konstanz herauszufinden, wie dieser Trend gestoppt und umgekehrt werden kann. Mehr Infos unter www.vhs-landkreis-konstanz.de.

Gottmadingen



Das Orchester der Musikhochschule Trossingen führt am 13. Januar 2019 um 17 Uhr in der Christkönigskirche in Gottmadingen das Oratorium »Die Jahreszeiten« von Joseph Haydn auf. swb-Bild: Veranstalter

Die Jahreszeiten

Oratorium in der Christkönigkirche am 13. Januar

Einen besonderen Musikgenuss verspricht die Aufführung »Die Jahreszeiten« von Joseph Haydn am Sonntag nach Dreikönig, am 13. Januar 2019, um 17 Uhr in der Christkönigkirche Gottmadingen mit dem Orchester der Musikhochschule Trossingen. Die vier Jahreszeiten bildeten schon immer einen beliebten Stoff für Komponisten: Frühling, Sommer, Herbst und Winter betreffen schließlich alle Menschen und bieten zugleich vielfältige klangliche Möglichkeiten der musikalischen Gestaltung. Niemandem gelang das so schön und aufwendig wie Haydn. Anlass für seine Komposition war der große Erfolg seines unmittelbar zuvor ent-

standenen Werkes »Die Schöpfung«, sozusagen das berühmte Schwesterwerk. Haydn hat mit den »Jahreszeiten« eine bunte Mischung pastoraler Eindrücke vorgelegt, eine abwechslungsreiche Fahrt durch den Tages- und Jahreslauf beschrieben, voller Bildhaftigkeit, mit Humor und auch mit Ironie. So kommentiert er die musikalische Beschreibung eines Wein-fests auf dem Lande im Herbst mit dem Satz »... eine so besoffene Fuge habe ich noch nie geschrieben«. Die Lebendigkeit der Naturbilder und die Darstellung des ländlichen und handwerklichen Lebens stehen im Mittelpunkt. Ein eindrucksvolles, musikalisches Erlebnis zu Beginn des neuen Jahres!

Dargeboten wird das Werk von den Musikerinnen und Musikern des Orchesters der Musikhochschule Trossingen, den Gesangssolisten – Studierende der Abteilung Schul- und Kirchenmusik – und den Stimmen des Hochschulchors: allesamt vielseitig beschlagen im Bereich der Chormusik. Die Gesamtleitung hat Professor Michael Alber. Eintrittskarten können im Vorverkauf zum Preis von 16 Euro in der Bücherstube Vielsmeier in der Lindenstraße in Gottmadingen, Telefon 07731-73293, oder an der Abendkasse zu 18 Euro erworben werden. Ermäßigte Karten zu 10 Euro ausschließlich an der Abendkasse. redaktion@wochenblatt.net

Radolfzell

Vorfreude auf den Sommer

Im letzten Januar fand die viel beachtete Premiere der Messe LebensArt, die sich den Bereichen Garten, Wohnen und Lifestyle widmet, im Milchwerk statt. Auch 2019 wird die vielseitige Verkaufsausstellung in Radolfzell Station machen: Vom 18. bis 20. Januar präsentieren Aussteller aus Nah und Fern die Trends der Saison 2019, die Haus und Garten schöner machen. Veranstalter ist das Lübecker Unternehmen »Das Agentur-Haus GmbH«. Organisatorisch laufen die Fäden aber nicht ganz so weit im Norden zusammen. Die beiden Projektleiterinnen Sabine Prothmann und Eva Gehrke unterhalten in Mannheim ein regionales Büro des Veranstalters. Von dort aus planen und konzipieren die Beiden fünf Messen des Unternehmens. »Insgesamt haben wir im gesamten Unternehmen rund 50 Messen, die überwiegend in ausgesuchten Parkanlagen in ganz Deutschland stattfinden. Radolfzell ist in zweierlei Hinsicht etwas Besonderes. Zum einen ist dies unser südlichster Standort, zum anderen ist es eine der wenigen LebensArt-Messen, die wir »Indoor« veranstalten«, so Prothmann. Das sorgfältig ausgewählte Angebot der LebensArt umfasst nahezu alle Bereiche rund um Garten, Wohnen und Lifestyle. Hochwertige Wohnideen und



Schöne Dinge für Haus und Garten gibt es bei der LebensArt-Messe. swb-Bild: of

neues Gartenmobiliar sind ebenso vertreten wie inspirierende Dekorationen für den Garten. Wer im Sommer 2019 eine trendige Outdoorküche sein Eigen nennen möchte wird ebenso fündig wie jemand, der einfach nur hübsche Kleinigkeiten zur Dekoration sucht. Schicke Mode und Schmuck aus kleinen Manufakturen sind Teil des Lifestyle-Angebotes. Kleine Köstlichkeiten aus aller Herren-Länder machen den Messebesuch auch aus kulinarischer Sicht zu einem besonderen Erlebnis. Die LebensArt öffnet vom 18. bis 20. Januar täglich im Radolfzeller Milchwerk ihre Pforten. Am Freitag und Samstag ist die Messe von 10 bis 18 Uhr geöffnet, am Sonntag von 11 bis 18 Uhr. Kinder bis einschließlich 15 Jahre erhalten in Begleitung Erwachsener freien Eintritt. Mehr unter www.lebensart-messe.de.

Hilzingen

Wenn Musik Flügel verleiht

»Fliegen ist Musik und verleiht Flügel«. Unter diesem Motto steht das Orgelkonzert der Segelfliegergruppe Singen-Hilzingen in der katholischen Pfarrkirche St. Peter und Paul in Hilzingen am Sonntag, 6. Januar. Ab 17 Uhr werden Werke von der Renaissance bis zur Moderne unter anderem von Bach, Praetorius, Franck, Du-bois, Elgar, Karg-Elert und Langlais aufgeführt. An der Thomas-Orgel werden Simon Jäger und Gerd Lohner von der Segelfliegergruppe Singen-Hilzingen e.V. spielen. Der Eintritt für das Konzert ist frei - Spenden sind erbeten. Der Erlös des Konzerts kommt dem Bauförderverein St. Peter und Paul Hilzingen und somit dem Erhalt der 1749 fertiggestellten Barockkirche zu Gute. Anschließend, gegen 18 Uhr, wird zu einem Empfang im Kirchen-keller gebeten. Gegen einen Unkostenbeitrag serviert der Bauförderverein Sekt und andere Getränke. redaktion@wochenblatt.net

Singen

Willy Astor kommt

Der Kabarettist und Musiker Willy Astor stellt sich als »Jäger des verlorenen Satzes« am 19. Januar, 20 Uhr, erstmals in der Stadthalle Singen. Karten unter www.stadthalle-singen.de.